

❖ Reflets ❖

du Clos du Doubs

Numéro
111
Juin 2024

info@journalreflets.net

 [reflets.cdd](#)
[www.journalreflets.net](#)



A la Une avec Pierre Boillat Saint-Ursanne l'inaccessible ?

Originaire des Breuleux, enfant de Malleray, écoles supérieures à Delémont, Porrentruy et Lausanne, je n'avais aucune raison de m'attacher à Saint-Ursanne. Si ce n'est que c'est une belle ville d'un Jura qui, du nord au sud, m'accueille depuis trois quarts de siècle.

Mais la première image que j'ai de la cité, c'est celle qu'on a depuis le viaduc qui surplombe la ville. Par un train qui m'amenait depuis le village de naissance à ma ville d'études.

Les hasards de la vie font que ma femme et moi avons presque plus de connaissances à Saint-Ursanne qu'à Delémont, ville dans laquelle nous sommes établis depuis quarante ans. Grâce à la culture qu'offre la ville et aux personnes qui y sont attachées ... et aux hasards de l'existence. Par exemple lorsque vous rencontrez un ami suisse allemand connu il y a quarante ans à Berne et qui vous dit sans sourciller qu'il habite désormais dans la perle du Jura et qui nous invite à boire un verre chez lui, mettant le doigt sur « Saint-Ursanne l'inaccessible ».

« Car il y a un escalier pour venir chez moi ! » Tout est dit. Car l'accessibilité de l'appartement de mon ami n'est pas une exception, c'est la règle. Habitant de Saint-Ursanne, j'installerais dans la ville une représentation d'installateurs d'ascenseurs, de pater-noster ou de monte-escaliers !

Si Saint-Ursanne est relativement plate, il y a toutefois deux endroits escarpés. D'une part la gare (où l'on a supprimé le buf-

fet...), à un kilomètre de la ville, et la grotte d'Ursanne, à 200 marches du centre de Saint-Ursanne, toutefois, on peut le voir avec son ours au bord du Doubs, près du pont de Népomucène, sous la forme d'une merveilleuse sculpture due au taxidermiste Christian Schneider et offerte par un mécène jurassien établi en Valais.

Cité touristique, Saint-Ursanne compte de nombreux établissements touristiques, une dizaine pour une population de 870 habitants. Sans parler des lieux publics (la ville a installé des toilettes publiques gratuites accessibles facilement), la ville compte huit hôtels-restaurants. Mais, pour les personnes à mobilité réduite (chaise roulante, rollator), une seule adresse permet de manger une truite... par beau temps (La Couronne), ou à Tariche, mais à quelques kilomètres ! D'autres établissements offrent aussi ce poisson, toutefois sous forme de filet de la pisciculture Choulat à Courtemaîche, le Doubs n'étant plus très généreux en matière de poisson. La plupart ont des salles à l'étage, accessibles uniquement par des escaliers. Un d'entre eux est très bien équipé par un ascenseur puisqu'il a été rénové en fonction de son accessibilité aux personnes souffrant d'un handicap (La Demi-lune) mais il est actuellement fermé. La Cigogne, avec ascenseur, n'est qu'un hôtel.

Rendre l'inaccessible accessible est la tâche des propriétaires publics ou privés. Ce qui implique des investissements. A

Saint-Ursanne ou ailleurs. L'information est primordiale. Il serait bon d'y penser !

Mais la cité est aussi un lieu de culture extraordinaire, en deux volets. La peinture, avec des expositions de haut vol, et la musique, notamment avec le festival international de piano, dont la réputation n'est plus à faire. A voir et à entendre à tout prix ! et si tous les hôtels sont occupés, il en existe de nombreux autres dans les environs.



Pierre Boillat

Téléchargez
la version
électronique



EPAUVILLERS



EPIQUEREZ



MONTENOL



MONTMELON



OCOURT



ST-URSANNE



SELEUTE



SOUBEY

BON POUR VOS ZIGOMATIQUES...



celtisenergy

Née en 2023, Celtis Energy SA, société 100% jurassienne localisée entre Delémont et Montenol, est spécialisée dans le domaine de la transition énergétique et l'installation de panneaux photovoltaïques, pompes à chaleur et bornes de recharge pour véhicules électriques.

Julien Willemin et Kadri Hamzaj ont créé cette nouvelle structure au vu de la demande grandissante dans le domaine énergétique et dans l'évolution constante de la technique. Leurs capacités associées à celles de leurs collaborateurs font de Celtis Energy SA une entreprise aux compétences professionnelles.

Celtis Energy SA a toutes les clefs en main pour vous proposer une installation correspondant à votre profil d'utilisateur. Nous avons actuellement des solutions économiques pour pallier l'augmentation des tarifs d'électricité (+20% chez BKW) et pour optimiser vos revenus fiscaux.

L'optimisation énergétique est le centre de toutes nos préoccupations et c'est avec enthousiasme que notre collaborateur David Placko, technico-commercial, se déplace à votre domicile pour vous présenter un bilan technique complet en fonction de vos besoins et ceci sans engagement.



Installation Michel Plomb, Develier



Julien Willemin
Administrateur



Kadri Hamzaj
Administrateur



David Placko
Technico-commercial



Stewe Burkhalter
Ingénieur électronique

celtis.ch
032 422 10 01

Football—La relève est assurée!



04 mai 2024 - Les élèves du cercle scolaire du Clos du Doubs ont brillé lors de la traditionnelle Credit Suisse Cup, tournoi cantonal scolaire de football organisé par l'Association Jurassienne de Football et l'Office cantonale des Sports. Cette compétition rassemblait près de 2000 jeunes répartis sur trois sites selon les degrés de scolarisation. Nos champions en herbe (6P, 7P et 8P) se sont retrouvés sur les infrastructures sportives de Courtételle. Parfaitement orchestré par une organisation bien rodée, ces

joutes se sont déroulées dans une ambiance empreinte de camaraderie et de fair-play. La présence du soleil durant toute cette journée aura permis également de rendre cette compétition encore plus joyeuse. Les



jeunes sportifs du Clos du Doubs n'ont pas démerité et ont représenté fièrement notre région. Une aubaine pour la relève dans nos clubs sportifs locaux. Nos félicitations à ces jeunes filles et



ces garçons. Leurs larges sourires sur les photos laissent penser que cette expérience est la première d'une longue série d'autres tournois.

En blanc - Equipe HC Ajoie rang 16/39 - En bleu - Equipe The Reapers rang 2/48 - En rose - Equipe The best Friends rang 4/29 (Manque sur la photo : Célia Migy)

Nm - Reflets CDD

Concert original et intergénérationnel pour la municipale de St-Ursanne

De prime abord, un concert de fanfare dans une chapelle, qui plus est dans un EMS, peut sembler être une idée quelque peu originale. Le résultat est en revanche « bluffant » à plus d'un titre. Tant par le jeu de lumières propre à la Chapelle du Foyer de St-Ursanne (voir photo) que par une acoustique plus difficile à accorder. Mais au-delà des aspects purement techniques, c'est le caractère intergénérationnel de cette initiative qu'il faut souligner, puisque le nombreux public était composé de mélomanes de tous âges. Le plus jeune pouvant être âgé de trois ans et le plus ancien de nonante-cinq ans. Une différence d'âge qui n'empêcha personne de profiter au maximum de la musique offerte par



la Fanfare Municipale de St-Ursanne. Il faut dire que le programme varié de ce mini-concert n'est pas étranger à ce succès. En première partie, sous la direction d'Antoine Voisard et Jessica Comment, les groupes de cadets du Clos du Doubs ont assuré.

Tout autant que les actifs dans la seconde partie, dirigés par Christain Giger. Des partitions mélodieuses et parfaitement exécutées ont ravi les oreilles des nombreuses personnes présentes. Pour preuve, chacun en a redemandé à l'annonce de la fin du concert. Cerise sur le gâteau et afin de prolonger ce moment magique, la direction et le personnel de l'établissement convièrent tout le monde à un bel apéritif dans la salle d'animation. Nos félicitations et nos remerciements à la Fanfare Municipale de St-Ursanne et au Foyer de St-Ursanne. Et qui sait peut-être à l'année prochaine ?

Nm - Reflets CDD

Boucherie à la ferme

Famille
Damien Jeannerat
Rue Verdats 3
2882 St-Ursanne



032 461 31 45 - www.boucheriealaferme.ch



Maîtrise fédérale



Électricité - Projet - Télécom - Informatique

Porrentruy - Delémont
Tel. : 032 466 33 88
www.adoubs.ch

Aux couleurs du Doubs Sàrl

THIERRY CHAPPUIS

Entreprise de peinture

Route des Rangiers 24
CH-2882 Saint-Ursanne

079 334 72 13

thierrychappuis@bluewin.ch



"Nos ingénieurs au service
de la commune de Clos du Doubs"

Garage du Clos

ATELIER DE RÉPARATIONS

MACHINES DE CHANTIER ET AGRICOLES
FOURNITURES DE COMPOSANTS HYDRAULIQUES

Route de la Cernie
2882 SAINT-URSANNE

Tel : 032 461 36 32
Fax : 032 461 36 47
Email: info@garageduclos.ch

Paupe Station
Route de Glovelier 1 - 2856 Boécourt - Tél. 032 466 27 17 -
Fax 032 426 11 67 - info@paupe.ch - www.paupe.ch

Bitusag SA
Produits bitumeux
L'entretien et la qualité
au service des routes
CP 6 - 2855 Glovelier - Tél. 032 426 77 94 - Fax 032 426 83

Hertzseisen SA
MAZOUT-CHAUFFAGE DIESEL-CARBURANT PELLETS
CP 18 - 2855 Glovelier - Tél. 032 426 69 47 - Fax 032 426 63 66 -
info@hertzseisen-combustibles.ch - www.hertzseisen-combustibles.ch



WILLEMIN 032
JULIEN 461
ELECTRICITE 33
SARL 11



H&G BEUCHAT SA

MAÎTRISE FÉDÉRALE

ST-URSANNE - 032 461 38 37



- Fenêtres
- Portes
- Escaliers

Agencements:

- cuisines
- salles de bains
- meubles

Philippe et Roland Choulat

2882 St-Ursanne
032 461 32 01

2932 Coeuve
079 477 52 58

Reflets parlementaires

L'exercice de ses droits civiques n'est pas une mince affaire !



Beaucoup de personnes pensent encore à tort « qu'il n'y en a que pour St-Ursanne ! ». Que l'on parle plus souvent de la Perle du Jura que des autres

localités qui composent la commune de Clos du Doubs. Pourtant, à mi-avril et suite au refus de l'assemblée communale d'accorder la naturalisation à un ressortissant français, tous les projecteurs étaient braqués sur l'une d'elles : Epauvillers. Une multitude de médias en a parlé, tant au niveau cantonal, national qu'international. Durant plus d'une semaine, le sujet était dans la bouche de tout le monde. Chaque journaliste l'a traité à sa « sauce ». Il faut reconnaître que, ce ne fut malheureusement pas la meilleure des publicités pour notre localité, ni d'ailleurs pour l'ensemble de notre commune. Même si cette décision populaire est une première au niveau cantonal et qu'elle fait partie des exceptions au niveau national, les médias n'en ont-ils pas trop fait ? Effectivement sur la forme, on peut se poser la

question : quelles sont les réelles raisons qui ont dicté cette décision lors de l'assemblée ? La presse et les télévisions n'ont au final retenu que la tonte dominicale du gazon. Peut-on refuser la naturalisation que pour cette seule raison ? Je suis né et je vis depuis plus de six décennies à Epauvillers. Je peux affirmer sans ambiguïté bien connaître notre tissu villageois. Les habitants de notre localité ont un caractère accueillant et un esprit ouvert. La forte densité d'associations et de clubs présents sur notre territoire offre de nombreuses possibilités d'intégration aux personnes venant de l'extérieur, y compris de l'étranger. Cet élément est un moyen efficace pour les nouveaux habitants de s'approcher de la population locale et il facilite grandement le sentiment d'une intégration réussie dans son tissu. Force est de constater que dans le cas présent, le candidat à la naturalisation n'en a pas fait usage. Et même s'il a peut-être toutes ses raisons de ne pas l'avoir fait, nous pourrions plus simplement en déduire « qu'il n'a pas su se vendre ».

Car sur la forme, au-delà des préavis favorables communaux et cantonaux, il faut admettre que dans les faits, il ne suffit pas de déposer ses papiers dans une commune pour penser être connu de ses voisins et de la population. « Y vivre » au sens large en participant à des activités locales est certainement la meilleure recette d'une intégration réussie. Sans aucun doute bien meilleure que toutes les paperasseries administratives exigées en amont.

Je regrette bien entendu cette décision. Mais au final et à l'heure actuelle, n'est-elle pas la simple preuve de l'exercice démocratique dans le traitement de ce genre de point porté à l'ordre du jour d'une assemblée communale ? Comme suggérer par certaines personnes, il est peut-être temps de modifier le processus de naturalisation afin de ne plus vivre à l'avenir ce genre de situation.

En gardant à l'esprit que la naturalisation reste aussi une question de « feeling » réciproque.

Nicolas Maître – Député PS
au Parlement jurassien

Information sur le thème de l'énergie solaire thermique.

Le samedi 16 mars 2024, à l'invitation des autorités communales du Clos du Doubs, une trentaine de personnes se sont rencontrées à la salle communale d'Epauvillers sur le thème de l'énergie solaire thermique, de ses avantages et de ses débouchés.

Mme Agnès Houlmann, conseillère communale, M. Gérard Beuchat, installateur sanitaire et chauffagiste, ainsi que M. Daniel Pasche, représentant de l'association Sebasol Jura, ont animés les débats.

D'emblée, il a été rappelé la distinction à faire entre l'énergie solaire thermique, qui capte le rayonnement solaire pour chauffer de l'eau, et le photovoltaïque qui transforme la lumière solaire

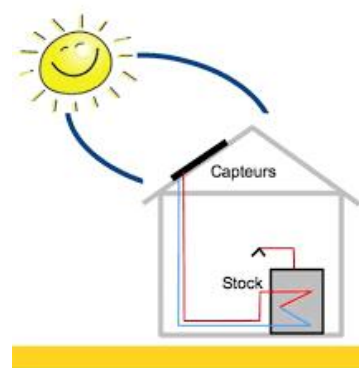
en électricité.

Divers exemples d'utilisation de l'énergie solaire thermique ont aussi été évoqués. Cette énergie peut être utilisée pour chauffer l'eau sanitaire, chauffer des locaux, pasteuriser du lait, sécher des fruits et légumes et tempérer une serre, entre autres.

Technologie simple et efficace, pratiquement sans entretien, elle utilise une énergie gratuite, qui ne pollue pas, qui ne fait aucun bruit et qui est pratiquement inépuisable.

Les participants ont appris qu'il est possible de fabriquer soi-même son installation afin d'en limiter les coûts, si l'on ne désire pas faire appel à un professionnel de la branche.

Au terme de la présentation et d'échanges fructueux, les participants ont pu découvrir une installation solaire thermique construite à proximité. La matinée s'est conclue autour d'un verre offert par les autorités.



Aldibois

Sàrl

MENUISERIE GÉNÉRALE

Route des Rangiers 62, 2882 Saint-Ursanne
Tél. 032 461 20 50, info@aldibois.ch

www.aldibois.ch

Didier Migy
079 471 53 01

Guillaume Migy
079 265 52 90



Agenc. de cuisines

Fenêtres et portes

Meubles s/mesure



Laurie Hänni-Migy
Esthéticienne CFC

La Ruelle 8
2882 Saint-Ursanne

032 461 39 39



ENTREPRISE DE CARRELAGE
HOULMANN FABIEN Sàrl

**Au service de vos chapes,
sols et faïences**

houlmann.fabien@gmail.com
Tél: 079 329 01 91

GNG

FIDUCIAIRE
IMMOBILIER
RÉVISION

Rue de la Gare 4
Case postale 243
2350 Saignelégier
+41 32 951 24 60

Rue Achille-Merquin 18
Case postale 68
2900 Porrentruy
+41 32 465 11 80

www.gngjura.ch
gng@gngjura.ch

BATIPRO

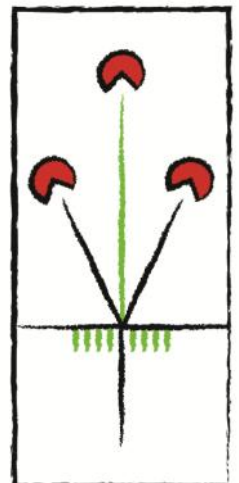
CONSTRUCTION BOIS / MENUISERIE PORTES & FENÊTRES

Rte du Moulin des Lavois 51
2882 ST-URSANNE

batipro-sa.ch
+41 (0)32 427 35 85

L'AGENCE YANN

079 504 88 46



2856 Boécourt

PAYSAGISTE

Jeux

Vous trouverez les solutions dans notre prochain numéro. Celles de l'édition 110 se trouvent en page 31

Le SuDoKu du KloDüDu

					3				
		2		5					
		9			6				
5	2							9	
	8		2						5
				4	7				6
8			3					7	
1				6	2			3	8
					8	9			

Grille sudoku niveau expert N° 111

Mots croisés n°111

par Bernard Desboeufs

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2							■			
3								■		
4		■								■
5						■				
6							■			
7									■	
8		■								■
9				■						
10					■			■		

Horizontal

1. Tris, choix. 2. Arbre tropical. Serpent. 3. Serrures mobiles. Da capo. 4. Roulement de tambours. Outil à lames. 5. Tessin (retourné). Tribunal Fédéral. Ville sur le Doubs. 6. Accueillie, célébrée. Train français. 7. Manteau de pluie. Ancien do. 8. Démonstratif. Discrétion, silence. 9. Fin anglaise. Repos d'après dîner. 10. Imitation de marbre. Fourreau pour protéger le doigt. Césium.

Vertical

1. Offrandes ou renoncements. 2. Distance entre plusieurs choses. 3. Garçon d'écurie. Travaux Publics. Impayé. 4. Projetées, lancées. 5. Pins, sapins, mélèzes, etc. 6. Eliminas. Comédie de Corneille. 7. Cubes à jouer (de bas en haut). Déchet de l'organisme. 8. Fleuve russe. Artères principales. 9. Petite nodosité. Toutes taxes comprises. 10. Contenant ou... pillage. Très longue période. Suit le Dr.

RAIFFEISEN



Valais
GRAVÉ DANS MON CŒUR.

Découvrez le Valais à des conditions préférentielles.

En tant que sociétaire Raiffeisen avec le statut MemberPlus, vous bénéficiez de conditions préférentielles sur les hôtels, les loisirs, les musées et les transports publics lors de votre voyage en Valais.

MEMBER PLUS

raiffeisen.ch/valais

Le lieu mystère

Tentez de découvrir où se situe le lieu mystère représenté sur la photo. Il peut se trouver dans les différents villages et ville de la commune ou dans leurs environs.



Patin couffin... Quel avenir?

J'hésite de plus en plus à regarder les informations à la télévision. Il n'est question que de catastrophes, naturelles ou autres. En France voisine, les inondations s'enchaînent d'une région à l'autre depuis la fin de l'an dernier, laissant des populations dans l'angoisse. Ailleurs, comme au Canada, ce sont de gigantesques feux de forêts qui détruisent tout sur leur passage. Notre pauvre planète subit ces phénomènes météorologiques sans que nous puissions les maîtriser. Et, en plus, au chapitre des mauvaises nouvelles, il faut ajouter les conflits qui surgissent un peu partout dans le monde, semant misère et désolation. Depuis plus de deux ans, la Russie attaque l'Ukraine et nul ne sait quand cette guerre s'arrêtera. Depuis octobre dernier, suite à l'attentat terroriste le plus dramatique de son histoire, Israël détruit des villes entières sur la bande de Gaza, faisant d'innombrables victimes et c'est toute une population totalement démunie qui essaie d'échapper à ce drame. L'antisémitisme grimpe en flèche, rappelant les heures les plus sombres du vingtième siècle. Alors, dans ce chaos, on se dit que l'avenir appartient aux jeunes, mais quel avenir ? Les réseaux sociaux, les jeux vidéo ne parlent que de violence. Une partie de la jeunesse s'identifie à ces « héros » et le résultat est parfois dramatique.

Affrontements avec les forces de l'ordre, tueries de masse dans les écoles et autres établissements publics. Et parfois, comme c'est arrivé à plusieurs reprises ces derniers temps en France voisine, des ados de 15 ans, et parfois moins, s'attaquent à des jeunes de leur âge, les frappant ou les poignardant à mort. Pourquoi ? Pour des futilités, souvent : une publication sur les réseaux sociaux qui ne plaît pas. Une discussion entre une fille et un garçon et le frère de la fille va jusqu'à tuer l'autre jeune homme qui a, selon lui, « manqué de respect » à sa sœur. Inquiétant, tout cela. La jeunesse est notre avenir, espérons que ces violences ne deviennent pas une généralité. Personnellement, je continue de croire en la jeunesse. Je veux y croire.

A.C.

Le bien-être passe aussi par votre habitat

HERJY créations
Rénovations Jurassiennes



Ribeaud Joël
Artisan maçon
076 367 86 57

juraisland@gmail.com

Vente et conseil en matériaux de constructions naturel
Chaux-Chanvre-Argile
Partenaire; BIOSYS.fr, HAGA, Thymos

NICOLAS RIBEAUD

LIGNE DE CONDUITE

L **AUTO-ECOLE**
Rue de l'Eglise 47, 2942 Alle

Premiers secours • Théorie • Sensibilisation • Permis voiture
automatique & manuelle • Permis remorque • Perfectionnement
079 282 15 36 WWW.LIGNEDECONDUITE.CH

NOUVEAU
dans la région

Notre entreprise de
construction métallique
et serrurerie générale



K.G. Construction Sàrl
Saint-Ursanne

Construction métallique

Nous accomplissons des ouvrages métalliques de haute qualité répondant aux souhaits de nos clients. Nous fabriquons et posons vos escaliers, barrières, portails et tout autre projet que vous voudrez bien nous confier.

Dépannage serrure et cylindre

Disponible 7 jours sur 7 et 24 heures sur 24 pour le dépannage de votre serrure. Nous vous offrons également la possibilité de commander et installer vos cylindres.

Portes de garage et portes d'entrée Hörmann

Nous vous proposons la vente et la pose de portes sectionnelles industrielles ainsi que des portes de garage et d'entrée pour les maisons individuelles.

HÖRMANN
Portes pour l'habitat et l'industrie

Serrurerie générale

Nous effectuons également tous travaux de serrurerie. Découpe et fabrication de pièces en tôle, alu, inox et acier. Nous réalisons tous types d'ouvrages dans le secteur industriel. Fabrication de bâtis et protections de machines.



APPELEZ-NOUS

+41 79 962 55 55

Email : info@kg-construction.ch
Web : www.kg-construction.ch
Adresse : Route du Moulin des Lavoirs 53
2882 Saint-Ursanne

pédicure Evelyn

Pédicure diplômée SFPV
aussi à domicile

Evelyn Maillard
Sur Prègne 14
2885 Epauvillers
Tél. 079 730 04 80

Chante ma terre à St-Ursanne.



Le traditionnel concert de la Chorale « Chante ma terre » a eu lieu cette année à St-Ursanne (05-06 avril). Le répertoire hétérogène composé de douze chansons a ravi le nombreux public présent au cours des deux soirées. Durant plus de deux heures, les vingt-huit membres de la chorale ont partagé avec le public leur plaisir de chanter. L'ensemble vocal était dirigé par Odile Dominé et accompagné au piano par Martine Caillet. Lors de la première partie du concert, les membres de la chorale étaient vêtus de leurs costumes folkloriques jurassiens. Tandis que pour la seconde partie, le code vestimentaire était résolument plus décontracté – voir photo. A l'occasion de ces deux soirées, le « Quatuor à cordes Mucca » était chargé d'animer l'intermède entre les deux prestations. L'excellent groupe à cordes accompagna également la chorale pour quelques morceaux. Inutile de préciser que les nombreux mélomanes présents dans la salle en ont redemandé avant que le rideau ne se referme définitivement sur cette belle soirée musicale. A chaque représentation, le public a été invité à prolonger ce beau moment convivial. A ces occasions, il était possible de se restaurer, de boire un verre ou même de danser. Plein succès à cette chorale.

Nm—Reflets CDD

L'exposition

« Chat alors, quelle histoire ! »

est à découvrir du 6 au 21 juillet 2024 sous les Tilleuls de la Collégiale de St-Ursanne

Le groupe d'artistes « d'ici et d'ailleurs » organise une nouvelle exposition « Chat alors, quelle histoire » pour égayer les Tilleuls de la Collégiale avec la création de chats inventifs et colorés. Seul ou en groupe, jeunes ou aînés, l'idée est de se mettre ensemble et de partager avec vous tous l'élan créatif qui nous habite. Comme il y a deux ans, nous profitons de ce bel environnement pour inaugurer cette exposition.

Le Vernissage est prévu le samedi 6 juillet 2024 à 17h.

En vous souhaitant de bons moments, nous nous réjouissons déjà de vous y retrouver.

Pour le groupe d'artistes
Janine Eichenberger
079 718 48 13



Joies et Peines

Naissances

29.02.2024	Gurba Adèle	Mathieu et Mélitine Gurba	Seleute
22.03.2024	Choulat Céan	Mathieu Choulat et Céliandine Migy	Ocourt

Mariages

16.02.2024	Marchand Quentin et Lucie née Parietti		Montenol
------------	---	--	----------

Décès

23.02.2024	Ausburger	Louis	St-Ursanne
26.03.2024	Branshausen	Franz	Ocourt
30.03.2024	Ettlin	Liselotte	Epauvillers
03.04.2024	Cerf	Paul	Seleute
30.04.2024	Migy-Paupe	Marie	St-Ursanne
04.05.2024	Noirjean	Charles	St-Ursanne

Alhemio
Cabinet de santé & bien-être

Naturopathie
Massages - Soins énergétiques
Coaching personnel et
professionnel - Ennéagramme

Rue du 23 Juin 42 - 2882 Saint-Ursanne
contact@alhemio.ch
www.alhemio.ch

Un rassemblement couronné de succès

Le samedi 2 mars dernier, la Halle de gymnastique de St-Ursanne a vibré au rythme de l'Assemblée Ordinaire de la Fédération Jurassienne de Tir. Cet événement incontournable a réuni les représentants des 33 sections de la fédération, ainsi que des figures politiques et militaires importantes, totalisant plus de 150 participants.

Dès 8h30, les participants ont été chaleureusement accueillis pour une matinée placée sous le signe de la convivialité et du dialogue. L'assemblée, qui s'est tenue de 9h00 à 12h00, a été l'occasion pour les membres de la fédération de discuter des enjeux actuels et futurs du tir dans la région, ainsi que de partager leurs expériences et leurs idées pour le développement de ce sport emblématique.

Après cette session enrichissante, les participants ont eu le plaisir de se retrouver autour d'un apéritif généreusement offert par la commune de la Ba-



roche. Ce moment de détente et d'échanges informels, agrémenté par un soleil radieux, a ajouté à la convivialité de l'événement.

L'excellent repas qui a suivi a été préparé avec soin par la Boucherie Stadelmann à Cornol.

L'organisation sans faille de cette manifestation, du début à la fin, a été assurée par la Société de Tir des Armes Réunies de la Baroche, démontrant ainsi l'engagement et le savoir-faire de cette association dans la promotion et le rayonnement du tir dans la région.

Au terme de cette journée mémorable, marquée par la camaraderie et la passion pour le tir, les participants sont repartis avec des souvenirs plein la tête, prêts à continuer à œuvrer ensemble pour faire briller les couleurs du tir jurassien.

Alexandre Rebetz - AR La Baroche
Photo Raymond Choulat - Ocourt

Les enfants s'en sont donné à cœur joie.



Les enfants ont pour la deuxième fois profité de l'heureuse initiative de la commune de Clos du Doubs qui a reconduit en mars dernier l'expérience du Pumptrack. Différents modules assemblés composent un circuit varié où virages et dos d'âne s'alternent pour le plus grand bonheur des bambins de la commune. Durant trois semaines, sous le regard de leurs parents, ils ont pu se dépenser sans compter. Bien entendu, un minimum de sécurité est demandé afin d'éviter des bobos ou accidents. Pour s'élancer sur ce circuit long d'une soixantaine de mètres, l'utilisation de trottinettes et de bicyclettes en bon état ainsi que le port d'un casque sont attendus. Selon de nombreux échos, l'expérience 2024 a eu autant de succès que celle de l'an dernier. Et l'espace dédié au Pumptrack fut pour ainsi dire squatté tous les jours durant le temps

qu'a duré cette location. Parole d'enfants « *Nul doute ... une initiative à rééditer en 2025 ...* ». Vous cherchez encore à dégourdir vos enfants par ce moyen ?

Où le trouver maintenant ? www.jurabikepark.ch/fr/pumptrack-mobile.html
Nm - VBC CDD

SUCCESSION COURBAT J.S.A

PMB
CONSTRUCTION SA

Génie Civil
Bâtiments
Aménagements

Rte du Jura 52
2926 Boncourt
☎ : 032/475.20.50

Succursale
Clos du Doubs

Rue Basse 30
2882 St-Ursanne
☎ : 032/461.31.76

Pierre-Yves Migy
Directeur
☎ : 079/251.40.02

DRONEPROF

Entreprise jurassienne active dans les domaines liés à l'utilisation de drones

Thermographie
Photogrammétrie
Architecture
Immobilier
Inspections
Demandes spécifiques

DRONEPROF
Rue du Chéfal 20
2852 Courtételle
+41 079 285 47 56

www.droneprof.ch

Les caquias, une belle tradition.



A Epauvillers subsiste une tradition pascale ancestrale : les caquias. Ce drôle d'instrument en bois remplace les cloches qui sont, selon la légende, parties pour Rome jeudi. Durant la période de Pâques, les cloches des églises sont muettes depuis jeudi soir en terre catholique pour commémorer la mort du Christ. Comme on le raconte aux enfants, elles partent le Jeudi saint pour Rome, où elles seront bénies par le pape avant de revenir chargées d'œufs en chocolat pour la veillée pascale. Elles sonneront à nouveau à toute volée le dimanche, jour de la résurrection du Christ.

Pour appeler les fidèles à la prière, on utilisait autrefois des crécelles ou des objets similaires. Si la tradition s'est un peu perdue, elle perdure de nos jours encore dans le village d'Epauvillers où l'on utilise un drôle d'appareil : les caquias. Il s'agit d'une caisse en bois munie d'une

manivelle actionnant un mécanisme de lamelles en métal qui soulèvent un à un les six marteaux en bois, selon le principe de la boîte à musique. Ces derniers, en retombant, claquent et résonnent dans la boîte, produisant un son que l'on entend loin à la ronde.

Abandonnée pendant une dizaine d'années, cette tradition a été remise au goût du jour en 1995 par le sacristain Jean Marchand † et son épouse Marie-Pierre. Les anciens caquias ayant fait leur temps après des décennies de bons offices, ce sont trois retraités du village, Germain Marchand † (le papa de Jean), Rémy Girardin † et Joseph Maître - seul survivant aujourd'hui - qui ont fabriqué les nouveaux caquias. Ils se sont inspirés du modèle conçu par le père de Marie-Pierre Marchand, sacristain à Rebeuvelier.

Jamais à court d'idées, notre trio de retraités transformèrent un ancien coupe choux-raves. Ils soudèrent des lamelles en métal à la place des dents. Les caquias sont aujourd'hui bien fixés au plancher tout en haut du clocher de l'église. Une installation qui ne s'est pas faite sans efforts. Au début, ils pensaient déposer les caquias à mi-hauteur dans le clocher près de la minuterie des cloches. Mais afin que ça ré-

sonne mieux, ils durent se résoudre à l'installer juste à côté des cloches.

Depuis toutes ces années, Marie-Pierre Marchand se charge de faire fonctionner les caquias. Entre le Vendredi saint et le dimanche de Pâques, elle gravit à de nombreuses reprises les marches menant au sommet du clocher pour « sonner » l'Angélus à midi et à vingt heures, sans compter la cérémonie du Chemin de croix. Ces ascensions, périlleuses par endroits, ne lui font pas peur. « Tout pendant que je peux monter, c'est moi qui le ferai », lance-t-elle. Et nombreux sont les fidèles et curieux à attendre les sons si particuliers des caquias. En vidéo au lien suivant :

https://youtu.be/WCUa_jbgOZg



Il n'est pas trop tard pour découvrir cette belle tradition perpétuée dans la commune ecclésiastique d'Epauvillers

-Épiquez.

Les caquias résonnent chaque année durant les Fêtes de Pâques avant de retrouver le silence jusqu'à l'année suivante.

Texte inspiré en grande partie d'un article paru dans l'ARCinfo

Quand gymnastique rime avec camaraderie.

Initiée par Agnès Houlmann sous l'égide du Groupe Sportif Epauvillers -Épiquez, la « Gym du lundi » a rapidement atteint son rythme de croisière. L'assiduité des membres aux séances hebdomadaires en est bien la preuve. Depuis deux ans, d'octobre à avril et à raison d'une séance le matin ou une autre le soir, quelques trente personnes se retrouvent chaque lundi dans la salle communale d'Epauvillers pour la pratique de la gym douce. La responsable et Dan, son comparse, organisent pour chaque occasion des séances variées composées d'exercices et de jeux. En dehors du bien-être physique que ces exercices procurent, ces rendez-vous hebdomadaires sont aussi l'occasion de se re-



trouver et d'échanger. Les habitués ne manqueraient ces rencontres sous aucun prétexte. Les gymnastes, particulièrement ceux du matin, ne s'y trompent pas puisqu'ils prolongent systématiquement la matinée par un petit café pris chez l'une ou l'autre des personnes présentes. La dernière séance de la saison (en avril) se déroule habituellement dans la ferme de Chez Bouvier pour l'ensemble des gymnastes et se termine également par un souper. Vous l'aurez compris : la gymnastique rime aussi avec bonne humeur ! www.tcherattes.ch/gym

Nm - Reflets CDD

Arié, la main verte du jardin médiéval.

La Fête des Médiévales de St-Ursanne est connue loin à la ronde. En revanche, le jardin médiéval l'est un peu moins. Pourtant il mérite bien que l'on s'y arrête. Situé au bord du Doubs derrière la Banque Raiffeisen, cet espace, propriété de la commune, est géré depuis plus d'une décennie par l'Association des Médiévales. Les nombreuses plantes aromatiques et médicinales, issues d'essences présentes au Moyen-âge, est la principale caractéristique de ce jardin où, selon la période, chaque visiteur est invité à se servir. Un plaisir pour les yeux, des senteurs oniriques, et un régal dans l'assiette. Evidemment, l'entretien de cet espace ne se fait pas d'un simple coup de bague magique. Depuis sa création, plusieurs jardiniers.ières se sont succédé.es à cette tâche,

quasi quotidienne durant l'été. L'orientation plein sud et non ombragée du jardin oblige les responsables à arroser en permanence.



Lorsque vous visiterez ce lieu, il est donc fort probable que vous y rencontrerez Arié, le nouveau jardinier. Ce sympathique personnage bien connu à Clos du

Doubs ne manquera pas de vous renseigner sur les plantes du lieu et sur bien d'autres particularités de la ville de St-Ursanne, la Perle du Jura. Pour info également : au-delà de l'organisation bisannuelle de la Fête, l'association des Médiévales a pour tâche de gérer et de faire vivre le local de la Porte St-Pierre, l'horloge de la Berbatte, l'atelier de couture, l'organisation de concerts et le jardin médiéval. Un souci permanent pour les membres du comité d'entretenir des activités liées aux buts de l'association entre chaque échéance de la grande manifestation populaire qui draine plus de 50'000 visiteurs dans la cité médiévale. www.medieevales.ch

Nm – Reflets CDD

Sentier des sculpteurs... dernière œuvre bientôt mise en place.



Pour rappel, à l'occasion du jubilé du 1400e de Saint-Ursanne (2020), sur un peu moins d'un kilomètre, vous pouvez découvrir 10 sculptures, inspirées des légendes et de l'environnement liés à Ursanne, qui ont été taillées par la

Société des sculpteurs de la ville, d'après des dessins de l'artiste Michel Marchand. Malheureusement, suite à la pandémie du coronavirus et différents autres concours de circonstances, la septième sculpture manquait depuis l'inauguration du parcours. Attendue depuis longtemps, l'œuvre de Paul Beley domicilié à Dasle / France trouvera prochainement sa place. Celle-ci représente « Le seigneur du château d'Outremont, voisin de l'Ermitage, tentant de saouler Ursanne lors d'un repas ». Les habitué.es de cette belle randonnée apprécie-

ront de découvrir ce dernier tableau. Nous invitons toutes les autres personnes qui ne connaissent pas ce sentier à profiter des beaux jours pour le faire. Petit bémol, le parcours n'est malheureusement pas accessible pour les personnes à mobilité réduite.

Afin de pérenniser la vocation du Sentier des sculpteurs, les œuvres doivent recevoir annuellement une imprégnation pour les protéger des intempéries et des champignons. L'idéal serait de constituer un petit groupe de personnes prêtes à donner une matinée pour le faire. La tâche n'est pas très ardue et se fait exclusivement par beau temps. Merci d'avance de votre investissement et manifestez votre intérêt au 079 633 71 83.

<https://urlz.fr/qDkt>

https://youtu.be/D_r-FE8NaaE

Nm – Reflets CDD

Nouvelles têtes... au Clos du Doubs

Brahier	Jean-René	Epauvillers
Comment	Logan	St-Ursanne
Deillon	Frédérique	St-Ursanne
Docourt	Christine	St-Ursanne
Domon	Elena	Montmelon
Gaillard	Marinette	Ocourt

Luçon	Noémie
Luçon	Audrey
Maître	Luc
Moser	Ariane
Schläfli	Silvan
Winkler	Muriel

St-Ursanne
St-Ursanne
Epauvillers
St-Ursanne
St-Ursanne
Epauvillers

[Reflets du CDD No 111, juin 2024](#)

[Reflets du Clos du Doubs / Communiqué des Autorités communales, juin 2024](#)

Bornes de recharge

Les travaux de génie civil pour l'installation de bornes de recharge pour véhicules électriques dans le secteur des Saules à Saint-Ursanne ont débuté. L'objectif est de mettre en service les bornes pour cet été. Cela dépendra toutefois des délais nécessaires à BKW Energie SA pour procéder à la nouvelle alimentation électrique nécessaire.

Embellissement

Christiane Girardin mettra un terme à sa fonction de responsable de l'embellissement de Montmelon en fin d'année 2024. Les Autorités communales la remercient d'ores et déjà pour son travail et cherche une personne motivée à prendre sa succession dès l'année prochaine. Les intéressés peuvent s'annoncer à l'administration communale ou auprès d'Alicia Girardin, Conseillère communale en charge du dossier.

Aménagement local

Le Canton a rendu son examen préalable sur le plan d'aménagement local (PAL). De nombreuses demandes et exigences ont été formulées dans ce cadre par les services de l'Etat, notamment en termes de zone d'habitation. En effet, si l'exigence de réduction globale de la zone à bâtir disponible a été remplie par la Commune, il faut en plus que les surfaces affectées à de nouvelles constructions répondent à plusieurs contraintes fonctionnelles, telles qu'une desserte en transports publics ou le rattachement à une zone à bâtir existante mais aussi aux dispositions légales, en particulier celles de la loi sur l'aménagement du territoire (LAT) qui fixe que les zones à bâtir sont définies de telle manière à ce

qu'elles répondent aux besoins prévisibles pour les 15 prochaines années, et à des exigences stratégiques fixées par le Canton dans son plan directeur, en particulier l'adéquation des surfaces avec les objectifs de croissance démographique. Ces derniers sont également arrêtés par le Canton dans son plan directeur avec l'affectation pour Clos du Doubs d'une typologie « village » dont l'objectif est le maintien de la population existante.

En conséquence, il sera difficile de satisfaire notre ambition de maintenir des zones à bâtir disponibles dans chaque localité. Le Conseil communal va dès lors privilégier la défense des zones répondant aux exigences fixées à ce sujet par le Canton.

D'autres demandes formulées par le Canton durant l'examen préalable dans les domaines de protection de l'environnement agricole, des zones de maisons de vacances ou concernant le hameau ont été traitées par le Conseil communal avec comme volonté de défendre notre projet de PAL et ses objectifs principaux :

- Offrir des possibilités de bâtir pouvant répondre à un maximum de demandes
- Ne pas imposer de contraintes supplémentaires en ce qui concerne l'exploitation des zones agricoles
- Préserver et pérenniser la qualité du patrimoine bâti et naturel par un choix de règles de construction adéquat
- Maintenir les acquis d'affectation dans les zones à bâtir périphériques (hameaux, vacances, campings, etc.)
- Elaborer des prescriptions compréhensibles, rationnelles et simples dans leur mise en application, tant pour les Autorités que les privés.

Le Conseil communal a défini courant mai sa position vis-à-vis des remarques du Canton. Elle sera soumise encore à la commission spéciale de ré-

vision du PAL. Ensuite, les négociations seront entamées avec les Services de l'Etat en prévision d'une mise au net du dossier définitif. Interviendra alors le dépôt public estimé pour le 4^e trimestre 2024, ouvrant les voies de droits avec la possibilité pour chacun de faire valoir son avis.

Coupes d'arbres en mauvais état sanitaire à la Route de la Gare...

Le long de la route de la Gare appartenant au Canton, plusieurs arbres ont dû être coupés ce printemps pour des questions de sécurité. Quelques-uns s'étaient d'ailleurs déjà cassés à la suite des violents coups de vent de l'hiver dernier. Le Conseil a souhaité que ces arbres soient remplacés afin de maintenir les caractéristiques paysagères du site. Le Canton ne partage toutefois pas cette option, estimant la situation non adaptée à la présence d'arbres, notamment en raison de la faible largeur de banquette à disposition pour une plantation et du fait que les racines notamment endommagent prématurément la chaussée. De plus, un examen précis de la situation par le Canton a démontré qu'une partie des arbres se situait sur des parcelles privées et pas sur la parcelle de la route appartenant au Canton. Les négociations se poursuivent pour l'instant avec le service des infrastructures pour savoir si les arbres enlevés pourront être remplacés et, cas échéant, à quelles conditions.

...et à la Fin du Teck

11 arbres ont été coupés (ou sont tombés) en bordure du chemin de la Fin du Teck, à Epauvillers, en raison de leur mauvais état sanitaire durant l'hiver écoulé. 4-5 autres étaient déjà tombés ces années passées pour les mêmes motifs. De nouveaux arbres devront aussi être abattus dans le cadre des prochains travaux de réfection des chemins ruraux 2023. Certains se trouvent sur parcelle communale et d'autres sont à cheval sur les terrains

communaux et privés. Le Conseil communal a décidé le principe de remplacer déjà les arbres qui ne se trouvent pas sur le tracé des prochains travaux. Le remplacement de ceux situés en bordure des chemins concernés par les réfections décidées récemment sera discuté dans le cadre du chantier.

Election au Conseil communal

Gilles Teutschmann, 1994, Saint-Ursanne, a été élu au Conseil communal en remplacement d'Agnès Houlmann, démissionnaire, pour le groupe Ouverture. Contactés conformément à la procédure ordinaire réglant les élections selon le système proportionnel, les 3 viennent ensuite de la liste avaient renoncé à siéger pour remplacer Mme Houlmann. Conformément à l'article 40 du règlement communal sur les élections, le groupe Ouverture a alors pu désigner un candidat, élu sans vote.

Gilles Teutschmann reprend le dicastère tel qu'il était précédemment géré par Agnès Houlmann:

- Bâtiments : gestion et entretien des bâtiments communaux
- Environnement : passe à poisson, PDL, gestion des eaux de surface
- Energie : couverture HD/internet, Energie, chauffage à distance

Commission : commission des bâtiments

Délégation : Ursinia : Assemblée des délégués ; Fondation Pro St-Ursanne : membre du Conseil de Fondation ; Chauffage à distance : membre du Conseil d'administration.

Nous souhaitons plein succès et satisfaction à M. Teutschmann dans l'accomplissement de sa tâche.

Feux de déchets : autorisation et avertissement obligatoires

L'incinération de déchets naturels provenant des forêts, champs, jardins ou

vignes n'est possible qu'en présence de branchages secs n'émettant pratiquement pas de fumée lors de la combustion. Dans ces conditions, aucune autorisation n'est requise.

Par contre, l'incinération des déchets naturels est interdite en présence de matériel humide (bois récemment coupé, branches avec feuilles et aiguilles, écorces et herbe mouillées). L'autorité communale peut autoriser, au cas par cas et à certaines conditions, l'incinération de ce type de déchets.

Dans le 2^e cas de figure, les intéressés sont invités à s'adresser à l'administration communale préalablement à l'incinération (1-2 jours ouvrables au minimum) afin de solliciter une autorisation.

Dans tous les cas, les feux doivent être annoncés par les intéressés à la centrale d'alarme 118 pour éviter que les hommes du SIS soient envoyés inutilement en intervention à la suite de la signalisation d'un pseudo feu de forêt. Les contrevenants aux règles d'annonce pourront être amendés.

Enfin, nous rappelons que l'incinération ne doit être envisagée qu'en dernier recours et que les différentes formes de valorisation des déchets doivent être privilégiées.

Gestion de l'écopoint

Le Conseil communal tient à signaler que les cas de partialité estimée quant à l'acceptation de certains déchets à l'écopoint de Saint-Ursanne, signalés en Assemblée communale de mars 2024 étaient sortis de leur contexte et avaient été traités conformément aux règles fixées. En l'occurrence, le matériel refusé faisait partie d'un chantier de construction dont les déchets ne doivent pas être traités par la filière communale. En outre, les surveillants de l'écopoint appliquent déjà, sur re-

commandations des Autorités, une certaine souplesse quant aux déchets acceptés à l'écopoint et ont été à nouveau invités à faire preuve de compréhension et de diplomatie quant à la manière de les gérer. Les intéressés méritent également le respect des usagers de l'écopoint pour l'exécution d'une tâche souvent ingrate, mal considérée mais importante et nécessaire. Grâce au bon travail des responsables, la taxe est maintenue au même niveau depuis plusieurs années et à un tarif inférieur à de nombreuses autres localités. De plus, la taxe se veut forfaitaire et donc solidaire, impliquant de la part des citoyens la même solidarité en matière de respect des règles. En l'état, le fonctionnement du système de gestion des déchets est jugé tout à fait satisfaisant et le Conseil communal n'envisage pas de modification fondamentale en la matière.

Manifestations d'été et circulation

Grâce à l'engagement de nombreux bénévoles, plusieurs manifestations jalonnent l'été de Clos du Doubs :

- Estivades : dimanches de juillet et août, Saint-Ursanne
- Course des Tchéraettes : 3 août, Epauvillers
- Course des Rangiers : 17-18 août, Saint-Ursanne

Pour leur bon déroulement, des restrictions de circulation et de parcage seront nécessaires. Nous remercions d'ores et déjà chacune et chacun de les respecter.

Les Autorités communales souhaitent plein succès aux organisateurs des manifestations et un bel été à tous.

Conseil communal

Les Médiévales en assemblée

Le 22 mars dernier s'est tenue l'assemblée générale de l'association des Médiévales de St-Ursanne. L'occasion de revenir sur la fête de 2023 à tête reposée pour en tirer un bilan définitif et de commencer les préparatifs pour la prochaine édition.

Nous l'avons dit et nous pouvons le réitérer : l'édition 2023 a été un très beau retour après 4 ans de pause. Le thème « Goûts et saveurs » a su ravir les papilles et a été très apprécié auprès du public. La météo était au rendez-vous et malgré la forte chaleur, il y a eu une affluence

record les vendredi et samedi, notamment lors du Cortège au Flambeau. Cela n'aurait pas été possible sans le dévouement des membres du Comité d'organisation, ainsi que l'implication des bénévoles. Un grand merci !

Dans les coulisses aussi le soleil brille. Les comptes ont été positifs et malgré le départ de quelques membres, le comité d'organisation se renouvelle et est plus motivé que jamais à la perspective d'une prochaine fête. Il est déjà au travail pour la prochaine édition qui aura lieu les 11, 12 et 13 juillet 2025 !

L'assemblée générale fut également l'occasion de faire le tour des activités annexes de l'association ; notamment l'animation de la Porte St-Pierre et de son horloge ancestrale « La Berbatte » dans le cadre du circuit secret, la mise en valeur du jardin médiéval et l'annonce de l'organisation, avec Ursinia, d'un concert de musique médiévale du groupe Ars Vivendi, le 21 juillet prochain à la Collégiale. Ambiance moyenâgeuse garantie !

Ils ont joué aux cartes pour la bonne cause

Les conditions hivernales n'ont pas découragé les 69 équipes qui ont participé au Jass d'Espoir pour Eux organisé le 20 avril dernier à la salle communale d'Epauvillers. Il faut dire que les délicieux vols-avant de Bertrand et la convivialité ambiante ont vite réchauffé l'atmosphère.

C'était la deuxième fois que l'association *Espoir pour Eux* organisait ce match au cochon qui compte pour le Championnat jurassien. Ainsi, tous ceux qui ont tapé le carton ce soir-là ont contribué à aider des enfants en Haïti, au Rwanda et au Sénégal. En effet, tous les bénéfices de la soirée seront intégralement utilisés pour nourrir, soigner et éduquer des centaines d'enfants et de jeunes. Tous les membres de l'association en profitent pour remer-



cier les participants et féliciter les gagnants, Marie-Antoinette et André Maitre, et les deuxièmes et troisièmes, respectivement Gilles Donzé / Giovanni Masini et Jean-François Ferrari / Christophe Lachausse.

Si vous souhaitez plus d'informations sur Espoir pour Eux, vous pouvez visiter notre site internet (www.espoirpoureux.ch), ou mieux encore, venir le vendredi 9 août au concert de Christophe Meyer qui aura lieu à la ferme de Monnat au profit de l'association. Soirée garantie chaleureuse et sans neige !

Texte et photos - Espoir pour Eux

Reflets de recette...

Spaghetti aux côtes de bette à la crème (4 pers.)

Ingrédients:

500g spaghetti
1 oignon
400g côtes de bettes
200g jambon
2dl demi-crème
2dl bouillon de légumes

Préparation

1. Cuire 500 g de spaghettis al dente dans de l'eau salée.
2. Faire revenir un oignon finement haché

dans 2 CS d'huile.

3. Ajouter 400 g de côtes de bette et 200 g de jambon coupés en fines lamelles et faire revenir le tout dans l'huile.
4. Ajouter 2 dl de demi-crème et 2 dl de bouillon de légumes et laisser mijoter à couvert pendant env. 10 minutes.
5. Assaisonner de sel et de poivre.
6. Ajouter les spaghettis à la sauce, remuer jusqu'à ce qu'ils soient chauds et les servir avec du fromage.

Marché paysan du Clos du Doubs

Agenda "Reflets du Clos du Doubs N°110 1^{er} trimestre 2024

Date	Heure	Localité	Lieu	Manifestation	Organisation	
Juin 2024						
15	15	14h	ST-Ursanne	10, rue du Quartier	Randonnée littéraire: Fabio Andina. Départ 14h. Retour 17-18h, 4.5km et 8 km.. Inscription: 25.-	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
		7h30-12h	ST-Ursanne	Près de la laiterie	Les samedis 15,22 et 29 juin: Marché paysan.	outremont@bluewin.ch
21	21	19h	ST-Ursanne	10, rue du Quartier	Repas tantrique concocté par Coralie Marchon	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
28	28	19h	ST-Ursanne	10, rue du Quartier	Lecture musicale d'Utana Ajadi (lire CD)	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
Juillet 2024						
		7h30-12h	ST-Ursanne	Près de la laiterie	Les samedis 6,13,20 et 27 juillet: Marché paysan.	outremont@bluewin.ch
6	6	17h	St-Ursanne	Tilleuls de la collégiale	Artistes d'ici et d'ailleurs "Chat alors, quelle histoire". vernissage. Exposition ouverte du 6 au 21 juillet.	e.janine@hotmail.com
6	6	17h	St-Ursanne	Vieille ville	Concert annuel de la Fanfare Municipale de St-Ursanne et des Cadets du Clos du Doubs devant l'Hôtel de Ville. Grillades et boissons.	Fanfare Municipale de St-Ursanne
12	12	19h	St-Ursanne	10, rue du Quartier	Repas ayurvédique concocté par Coralie Marchon	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
20	20	14h	St-Ursanne	10, rue du Quartier	Randonnée littéraire: Célia Houdart. Départ 14h. Retour 17-18h, 4.5km et 8 km.. Inscription: 25.-	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
26	26	10h	Montenol	devant la chapelle	Messe de la Fête patronale et apéritif servi par DynaMontenol	DynaMontenol
30	30	18h	Soubey	La Charbonnière	Concert de Christophe Meyer à la ferme	stephwermeille@bluewin.ch
Août 2024						
1	1	Dès 9h	Montenol	Ferme Damien Jeannerat	Brunch du 1er Août, activités pour enfants, cor des Alpes, Fanfare La Montagnarde d'Epauvillers. Sur inscriptions	079 441 76 60 boucheriealaferme.jeannerat@gmail.com
1	1	Dès 14h	Montenol	Ferme Damien Jeannerat	Dès 14h, concours de coince-coince (équilibre à vélo). Dès 19h, soirée grillades, 22h, feu d'artifice	DynaMontenol christine.savy@bluewin.ch
		7h30-12h	ST-Ursanne	Près de la laiterie	Les samedis 3,10,24 et 31 août: Marché paysan.	outremont@bluewin.ch
3	3	Dès 10h	Epauvillers	Groupe Sportif Epauvillers-Epiquez	Les Tchéattes - Courses VTT et à pied, adultes et enfants ! Ah qu'il est doux le Clos du Doubs au mois d'août !!	www.tcherattes.ch
14	14	18h	Epauvillers	Groupe Sportif Epauvillers-Epiquez	Pique-nique annuel du club - Bienvenue à toutes et tous	www.tcherattes.ch
14	18	Dès 07h	St-Ursanne	ASA St-Ursanne - Les Rangers	79 ème Course de côte internationale St-Ursanne - Les Rangiers	www.rangiers.ch
24	24	Dès 10h	Ravines / Montmelon	VBC CDD	Traditionnel tournoi de beach-volley Brigibeach Contest Ravines	www.vbc-cdd.ch
24	24	9h	St-Ursanne	Pré l'Abbé	Concours des poulains Franches-Montagnes de l'année, présentés avec leur mère. Restauration sur place à midi. A 13h30, suite du concours Chez-le-Barron, Epauvillers	Syndicat chevalin Clos du Doubs syl.jeannerat@bluewin.ch
31	31	14h	St-Ursanne	10, rue du Quartier	Randonnée littéraire: Pauline Desnuelles. Départ 14h. Retour 17-18h, 4.5km et 8 km,s.Inscription: 25.-	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
Septembre 2024						
		7h30-12h	ST-Ursanne	Près de la laiterie	Les samedis 7,14,21,et 28 septembre: Marché paysan.	outremont@bluewin.ch
8	8	Dès 11h	Montenol	Gîte DynaMontenol	Finale tournoi de pétanque. A midi, grillades pour tous.	DynaMontenol
21	21	14h	St-Ursanne	10, rue du Quartier	Randonnée littéraire: 6 Fanny Desarzenss. Départ 14h. Retour 17-18h, 4.5km et 8 km, b. Inscription. 25.-	librairie-café-leventseleve@bluewin.ch
Octobre 2024						
4	4	A définir	St-Ursanne	A définir	Jass par équipes	Fanfare Municipale
		7h30-12h	ST-Ursanne	Près de la laiterie	Les samedis 5,12 et 19 octobre: Marché paysan..	outremont@bluewin.ch
12	12	9h	Epauvillers	Place du village	Traditionnelle marche de la première neige du Groupe sportif Epauvillers-Epiquez	www.tcherattes.ch
31	31	17h30	Soubey	Maison des œuvres	Halloween et soupe à la courge	Société d'embellissement
Novembre 2024						
-	-	-	Montenol	Gîte DynaMontenol	De novembre 2024 à mars 2025. Tournoi de jass. Plusieurs soirées selon disponibilité des participants	DynaMontenol christine.savy@bluewin.ch
23	23	19h30	Montenol	Gîte DynaMontenol	Soirée fondue ouverte à tous.	DynaMontenol christine.savy@bluewin.ch
Décembre 2024						
6	6	19h	Epauvillers	Salle communale	Fondue géante. 19,- par personne, vin chaud offert. Inscriptions: 079 465 21 63	Amicale du Sapin de Noël
6	6	17h30	Soubey	Maison des Œuvres	Passage de St-Nicolas et distribution de vin chaud	Société d'embellissement

Annoncez votre manifestation: www.journalreflets.net/agenda

Nouvelles d'Ursinia

Ce printemps a été marqué par l'aboutissement du projet des **Vitraux du Père Kim En Joong**, dont il a été question dans les médias régionaux.

Cette réalisation artistique contemporaine de renom international, hors du temps, s'intègre au niveau pictural dans l'environnement du **Clos du Doubs**, un lieu féérique chargé d'histoire. Le projet a été rendu possible grâce à la collaboration entre les autorités communales, ecclésiastiques, le patrimoine cantonal et fédéral, ainsi que l'office du tourisme. Il témoigne de la passion et de l'amour pour la région.

Nous remercions toutes les personnes qui ont contribué à cette réalisation.



L'agenda de l'été 2024 est bien rempli : nous vous invitons à visiter nos expositions à la **galerie du Caveau**, ainsi que celles de nos membres à la **galerie du Pavé** et à la **Nef** (vernissage le 15 juin). Vous pourrez admirer, critiquer, partager ou simplement papoter autour de ces œuvres. De plus, n'oubliez pas de vous inscrire à la **marche gourmande le 8 juin du GSSE**. Enfin, venez écouter et applaudir la fanfare de St-Ursanne lors de son **concert d'été du 6 juillet**, ainsi que profiter des nombreuses activités proposées par la **librairie Le Vent se Lève**. À cela s'ajoute un concert d'Ars Vivendi le 21 juillet à 17h à la

collégiale, le démarrage des Estivades le premier week-end de juillet, la Fête de l'été le week-end du 13 et 14 juillet ainsi qu'un concert de Christophe Meyer le mardi 30 juillet à Soubey, les fameuses courses des Tchérattes le 3 août et la 79^{ème} course de Rangiers le 17 et 18 août.

Rappel : envoyez-nous vos flyers, messages, ... pour promouvoir vos manifestations sur nos sites et réseaux sociaux.

www.ursinia.ch
www.facebook.com/ursiniaCDD



CDDsolidaire - A votre bon cœur!



portée momentanément sur d'autres priorités. En effet, différentes petites actions ont été menées pour venir en aide plus localement. Il est à relever qu'il n'est pas toujours facile

La deuxième assemblée de l'association Clos du Doubs Solidaire a eu lieu le 20 mars dernier. L'occasion de revenir sur les quelques activités qui ont rythmé l'année 2023. En dehors des dons reçus, le principal apport financier fut notre participation au Marché de Noël en décembre dernier. Même si la guerre en Ukraine n'est pas près de s'arrêter, l'attention de notre association de solidarité s'est

d'identifier les besoins des plus démunies, tant le phénomène de la pauvreté est un sujet tabou et que les personnes concernées hésitent encore trop souvent à parler de leur propre précarité.

Afin de pallier cette malheureuse constatation, notre association a décidé d'aménager un espace solidaire où des personnes pourront y déposer leurs surplus de nourriture et où d'autres dans le

besoin pourront se servir librement. Le local se trouve à l'endroit de l'ancienne cabine téléphonique située à l'entrée de la filiale postale de St-Ursanne. Pour la communication, le nom de « Cabine Anti-Gaspi » a été retenu. L'inauguration de cet espace a eu lieu le 13 avril dernier en présence de nombreuses personnes. Lors de son discours, Christophe Hürlimann, président de CDDsolidaire, est revenu sur la genèse et le but de ce projet qui permettra aux plus démunies de trouver une aide bienvenue. Passez-y pour partager des aliments ou simplement vous servir !

Nm – Comité CDDsolidaire

Allianz 
Nicolas Paupe

Votre conseiller Ajoie & Clos du Doubs
Assurance & Prévoyance pour Privés et Entreprises



MENUISERIE D'INTÉRIEUR
Fenêtres et portes fabriquées dans nos ateliers

ADRIEN OGGIER
★ & FILS SA ★

Courrendlin - Tél. 032 435 50 50

www.oggier-menuiserie.ch

Colonie 2024

Du 2 au 6 avril dernier a eu lieu à Gänsbrunnen la 27ème colonie des enfants du cercle scolaire du Clos du Doubs organisée par la Société de Jeunesse de Saint-Ursanne et environs. Durant ces quatre jours, 38 enfants, 13 moniteurs et un cuisinier se sont plongés dans le thème de "Mario".

Tous les matins, chaque enfant participait à des ateliers afin de monter la représentation de fin de semaine. La mission consistait à apprendre des chansons et des danses, réaliser les costumes et les décors mais aussi et surtout mémoriser leurs répliques théâtrales.

Ensuite, pour compléter ces matinées bien remplies, ont suivi des activités telles que la célèbre chasse-aux-trésors mais

aussi des tournantes autour de la table de ping-pong et tant d'autres jeux... Bien entendu, les multiples soirées dont la cultis-



sime soirée disco qui nous a permis de finir la dernière journée en beauté !

Quant à l'activité surprise, elle a pris place le mercredi matin et malgré le temps pluvieux nous sommes partis au Siky Park à

Crémines, où nous avons eu l'occasion d'observer un vol d'oiseaux, un lion rugir, en plus de suricates et pleins d'autres animaux...

A la fin de cette semaine, les enfants ont eu la fierté de pouvoir montrer leur création à leurs familles lors du fameux spectacle qui conclut cette belle aventure.

Nous exprimons notre gratitude envers les parents pour leur confiance durant cette semaine et sans lesquels la colonie n'existerait pas. Nous espérons vous retrouver tout aussi nombreux l'année prochaine !

Malika Bernard
Membre de la société de jeunesse
de Saint-Ursanne et environs

Plus de mille pattes ont traversé St-Ursanne

Pour beaucoup de monde, l'organisation ou la participation aux courses du Mont-Terrible ne signifient pas grand chose.



Et pourtant depuis sa création, cette compétition sportive s'est déjà faite une solide réputation dans le milieu des initiés ou des passionnés de ce genre d'épreuve. Il faut avouer qu'il y en a pour tous les goûts, tant par la longueur des parcours que par la difficulté de chacun d'eux. Le programme est varié et se

compose de neuf boucles entre 5 à 106 km au départ de Fontenais. De ces parcours, trois sont estampillés « TRAIL » et un autre « ULTRA TRAIL » dont deux traversent notre cité médiévale. C'est à ce

titre qu'il nous a paru intéressant de faire un petit clin d'œil au lien que notre région entretient avec ces courses que nous pourrions qualifier d'«extrêmes» mais tellement belles. Cette année, la caravane des coureurs et le stand de ravitaillement se sont arrêtés le 13 avril devant la Collégiale. L'occasion pour de nom-

breux badauds et curieux de découvrir cette manifestation et d'encourager tous ces sportifs ... bien méritants. L'excellente météo de la journée et la qualité du terrain auront peut-être même permis à ceux-ci de passer un agréable moment de découverte de notre région.

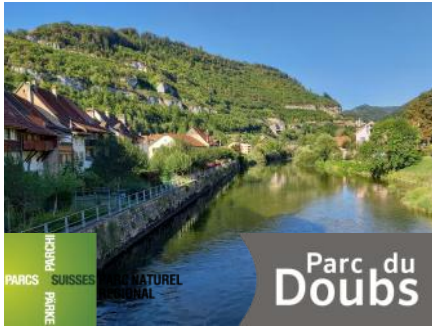
Bravo à toutes ces sportives et tous ces sportifs qui se sont surpassés pour l'occasion. Et plein succès aux organisateurs des courses du Mont-Terrible pour leur dixième édition qui passera chez nous le samedi 12 avril 2025.

Nm – Reflets CDD

Commune ecclésiastique Epauvillers-Epiquerez

08 mai 2024 – La dernière assemblée présidée par Jean-Daniel Willemin s'est tenue en présence de onze personnes. L'ordre du jour concernait principalement deux points dont le premier traitait des comptes 2023 qui bouclaient avec un léger excédent de recette de CHF 602.88. Après les avoir commentés, ceux-ci n'ont pas suscité de questions et ont été acceptés. Le second point important concernait une modification de la convention de répartition des frais pastoraux soumise aux vingt-cinq communes ecclésiastiques que compte l'Espace pastoral d'Ajoie et du Clos du Doubs. Cette décision devant être acceptée unanimement par toutes les communes ecclésiastiques pour entrer en vigueur au 01 janvier 2025. Il s'agissait en fait de formaliser l'idée que les 10 secrétaires soient employés par la structure principale (EP) et non par les différentes entités paroissiales comme c'est le cas actuellement. Au vote, ce point a été accepté à l'unanimité.

Doubs, plantes sauvages ou biodiversité : découvrez Saint-Ursanne autrement durant les Estivades



Le Parc du Doubs s'associe aux Estivades et propose des visites guidées gratuites dans les alentours de Saint-Ursanne lors de cinq dimanches matin du 7 juillet au 25 août. Le départ est fixé à 10h30 devant l'Espace découverte du Parc situé au-dessus de Jura Tourisme (inscription sur place à partir de 10h). Accessible aux familles, chaque balade dure environ deux heures (2-4 km) et propose aux participants de se familiariser avec des thématiques en lien avec les missions

du Parc du Doubs. L'excursion consacrée à la rivière du Doubs (7 juillet) permet de découvrir les patrimoines et enjeux associés à la rivière ainsi que les actions engagées pour la restauration de sa qualité. A la fois objet de nature, de loisirs et de production, le Doubs est au cœur d'usages et d'intérêts multiples qu'il s'agit de concilier. La deuxième balade (14 juillet et 25 août) met en lumière les richesses naturelles de Saint-Ursanne. Elle permet de découvrir des actions du Parc ou de ses partenaires pour favoriser la biodiversité dans la cité médiévale et aux alentours. Dédiée aux plantes sauvages, la troisième sortie (21 juillet et 4 août) propose aux participants de mieux connaître les plantes sauvages à travers des histoires, des anecdotes, des recettes et des conseils santé. En dehors des Estivades, il est possible de réserver ces trois visites directe-

ment sur le site internet du Parc du Doubs ou en contactant les guides.

Le Parc du Doubs sera également présent durant les Estivades avec un stand pour présenter ses activités et ses projets le 7 juillet et le 25 août. N'hésitez pas à venir à notre rencontre !

Les visites guidées du Parc du Doubs durant les Estivades 2024 (départ à 10h30, retour vers 12h30) :

- 7 juillet : balade Doubs avec Laurie Marchand
- 14 juillet : balade biodiversité avec Laurie Marchand
- 21 juillet : balade plantes avec Mélanie Plüss
- 4 août : balade plantes avec Maria-Luisa Wenger
- 25 août : balade biodiversité avec Carine Heiniger

Mélange de plantes et de musique

Durant le Festival Piano à Saint-Ursanne, le Parc du Doubs propose une soirée spéciale le samedi 10 août 2024. L'événement débutera à 17 heures avec une excursion guidée sur les hauteurs de la cité médiévale à la découverte des vertus des plantes sauvages pour se soigner ou cuisiner. Les participants profiteront ensuite d'un repas composé de produits du terroir avant de se rendre au concert du pianiste Fabrizio Chiovetta au Cloître. Informations et réservation sur le site internet de Piano à Saint-Ursanne : www.crescendo-jura.ch.

Les courses des Tchérites se dérouleront le samedi 3 août dès 10h00 à Epauvillers

Les organisateurs et les bénévoles mettent tout en œuvre pour vous accueillir, comme le veut la tradition, de la meilleure des façons et dans la bonne humeur !

Comme toujours, un soin tout particulier est prévu pour l'entretien et le balisage des parcours. Parcours rendus possibles grâce à la compréhension de 25 propriétaires fonciers.

Cette année, vous pourrez constater quelques nouveautés dans notre organisation. Il s'agit principalement pour vous, participants adultes et enfants, de favoriser les inscriptions en ligne à l'avance.



En effet, le jour de la course, une majoration de CHF 5.- pour les adultes et de CHF 2.- pour les enfants sera encaissée en sus des frais d'inscription habituels. De plus, le délai d'inscription aux courses sur place sera de 45 minutes.

Merci à toutes et à tous de nous faciliter la tâche dans le cadre des inscriptions et belle journée par avance !

Tous ces détails (programme des courses, planche des prix, catégories et inscriptions) figurent sur le site www.tcherattes.ch.

Le comité du GSEE 2024



Les Estivades de Saint-Ursanne 2024 s'annoncent comme un grand millésime !



Lors des dimanches estivaux, c'est désormais une tradition : la vieille ville de Saint-Ursanne se mue en la plus grande zone piétonne du canton, et en profite pour devenir durant cette période un épicerie de rencontre pour les jurassiens, qui peuvent y trouver une offre commerciale de divertissement et de restauration unique en temps de vacances, proche du Doubs. Ils s'y mêlent ainsi à nos visiteurs touristiques, créant une petite atmosphère tropézienne bienvenue. Par ailleurs, il est utile de rappeler que la population habitant « intramuros » y trouve aussi son compte de tranquillité et soutient majoritairement nos activités. Enfin, notre concept reste d'accompagner les visiteurs à prolonger leur visite, ainsi que de proposer un marché et des animations intégrées qui ne gâchent pas la vue

des monuments ni n'entravent la visite des lieux.

Les 8 personnes du comité de l'association travaillent d'arrache-pied depuis la fin 2023 pour vous proposer un programme de soutien varié chaque dimanche du 7 juillet au 25 août (sauf à la Course des Rangiers). Est notamment prévu un Marché artisanal et du terroir de 10h à 18h (une vingtaine de bancs sont annoncés par dimanche). Aux abords des terrasses, on retrouvera des animations musicales et ludiques de 10h à 18h dans les rues de la Ville. Une trentaine de groupes différents, dont un tiers de nouveautés, se produiront dans la ville, simultanément à 3 ou 4 endroits. Toutes ces animations sont gratuites, les artistes acceptant volontiers les contributions « au chapeau ».

En 2024, nous proposons de nombreuses nouveautés. Avec le concours du Parc Naturel du Doubs, vous pourrez chaque dimanche partir en balade thématique de 90 à 120 minutes environ. Les projets, la biodiversité ou la botanique y seront proposés. Le départ sera à 10h30 devant le bureau de Jura Tourisme, avec un guide, sans difficultés et autour de Saint-Ursanne.

Le 14 juillet, nous proposerons « Du Foot aux Estivades » avec les juniors du FC Clos du Doubs :

dans la rue, participez en famille à des sports ludiques pour tous, des animations et démonstrations, chasse au trésor pour les enfants...

Le 21 juillet à 17h00, à la Collégiale, sera donné un Concert « O Amor Deus », des chants médiévaux d'amour spirituel issus de sources suisses, En partenariat avec les associations « Ars Vivendi » et « Les Médiévales de Saint-Ursanne »

Le 4 août, le Clown Vijoli sera en déambulation l'après-midi, suivi à 19h30, Place Roger-Schaffter (devant Jura Tourisme) du spectacle du Cirque Chnopf. L'organisation est d'ailleurs étroitement en contact avec celle de « Piano à Saint-Ursanne », qui se déroulera début août.

Le samedi 24 août, un Quartier de brocante sera ouvert devant la collégiale, poursuivi le dimanche 25 août. Ce dernier jour sera aussi proposé un banquet « anti gaspillage », en collaboration avec la Fondation 5R, la commune et différents intervenants et fournisseurs. Cette activité clôturera une saison très riche en événements et en émotions. Nous espérons pouvoir y retrouver nombreuse la population de notre région.

Nicolas Paupe – Estivades
Photo – Archives

YERLY
BOULANGERIE - PÂTISSERIE - TEA ROOM
2950 COURGENAY 032 471 11 56
2882 SAINT-URSANNE 032 461 31 87

Coiffure Tendance
ELLE & LUI
Julie Oanes-Guerry
Rue du 23 Juin 92
2882 St-Ursanne
032 461 20 70

VERNIER
ENTREPRISE DE CONSTRUCTION
Rue du Stand 21 L
2856 Boécourt / 2882 St-Ursanne
✉ compta@verniersa.ch
☎ 032 426 73 53
🌐 www.verniersa.ch

« L'envers du décor » spectacle annuel présenté par la Jeunesse Epauvillers Epiquerez Montenol Soubey



Ou quand la jeunesse locale s'adonne aux arts de la scène dans une succession de saynètes tragi-comiques avec, effectivement, comme décrit dans la présentation de l'œuvre par CulturoSCOPE, un arrière-goût de terroir pur souche...

La compagnie théâtrale de la Jeunesse EEMS s'est appuyée sur son concept avec repas, pour lancer son spectacle annuel. Et le moins que l'on puisse dire est que le succès fut au rendez-vous. Certes, leur présentation artistique a alterné le très bon avec le bon et même avec le jambon. Leur programme nous a

offert de l'amour, de la gloire, des formes de beauté intérieure et extérieure, des hurlements, des silences et parfois des sonorités intestinales voire intestinales plus proches de la tempête que des borborygmes.

Selon Gustave Brébois, critique renommé cité dans le texte d'origine, la pièce « *L'envers du décor* », se crashe comme un cauchemar ! Des comédiens plutôt moyens, dans un décor insignifiant, gesticulent dans tous les sens, en ne disant rien qui vaille la peine d'être entendu. La mise en scène, médiocre et maladroite, ne relève pas le niveau d'un spectacle (...) qui a au moins le mérite de nous endormir.

Appuyés sur cette description, les metteurs en scène et les acteurs ne s'attendaient sans doute à rien d'autre de notre part qu'à une forme de reconnaissance polie de nos estomacs. Il faut l'admettre, nous avons bien ri. De ce bon rire, relâché et

honnête, qui rend toute abdominoplastie inutile au terme du spectacle. Ventre repus, ventre tendu comme on dit dans mon pays !

Grand merci jeunes gens pour votre amateurisme éclairé, sincère et joyeux. Persévérez dans votre accomplissement scénique et culturel. Vous nous offrez des rires et des échanges riches en émotion artistique et gastronomique.

Je termine avec la citation de Jean Vilar, acteur, metteur en scène français et épicurien qui aurait très bien pu apprécier ce spectacle, sans en critiquer la substantielle émanation artistique. Il a dit :

« Le théâtre est une nourriture aussi indispensable à la vie que le pain et le vin...Le théâtre est donc, au premier chef, un service public. Comme le gaz, l'eau et l'électricité. »

Pour les Reflets du Clos du Doubs/juin 2024

Il était une foi : David, notre sacristain

La collégiale sonne l'angélus du matin et semble donner vie à la peinture de l'annonciation qui se trouve à l'entrée du collatéral nord ; vous savez, l'entrée, celle qui donne sur le cloître !

Là, l'ange et Marie, à l'ouverture de la porte, s'animent dans les jeux de lumières des brumes automnales ou des premiers rayons du soleil estival : voici leur compagnon quotidien : David ; vous savez, le sacristain ! Il vient ouvrir ; faire le tour, mettre un fond musical pour que les touristes ou pèlerins se sentent bien accueillis dans la maison du Seigneur. Les lumignons sont en place ! Tout est prêt !

En repartant, ses pas résonnent dans la nef déserte ; temps suspendu dans un lieu hors du temps ; pourtant : le temps a passé : Voici que David nous a annoncé, depuis quelques mois déjà, qu'il quittera sa fonction de sacristain, pire : que lui et Sylvia, son épouse, rejoindront leur Portugal natal.

Que de pas dans la collégiale, que de temps passé, précis, réfléchi, en intimité priante, dans nos liturgies : entre célébrations de baptêmes, mariages,

funérailles ou eucharisties, David, vivait son service dans une foi profonde, teintée d'une dévotion propre au sud de l'Europe.

Mais bon ; David, comme Sylvia d'ailleurs, n'ont pas été uniquement actifs au sein de la paroisse. Combien d'entre nous ont pu compter sur eux pour des services ici ou là ? En quelques années, ils ont su faire partie de notre quotidien au point qu'il sera difficile, en notre bonne ville, de combler ce qu'ils accomplissaient.

Le jour baisse et le soir descend, notre sacristain revient ; il enlève du panneau de communications, les affiches et les flyers dont la date est passée, il remet les cartes postales et les livrets de visite guidée, il ajoute les billets d'intentions de prière... Un jour de plus est passé ! Les cloches sonnent ; à nouveau l'angélus : celui

du soir cette fois qui ouvrira sur un nouveau jour mais, pour l'heure, soyons reconnaissant de ce que nous avons eu la chance de vivre aux côtés de notre sacristain et de son épouse.



Texte : Patrick Godat - Photo : Nm - Reflets CDD

79ème Course de Côte Internationale St-Ursanne – Les Rangiers des 17 et 18 août 2024



Le comité d'organisation prépare activement la 79^{ème} Course de Côte Internationale St-Ursanne – Les Rangiers. Il est à pied d'œuvre depuis la fin du mois d'août 2023 pour une manifestation qui se déroulera les jeudi 15 (début des contrôles administratifs facultatifs), vendredi 16 (contrôles administratifs et techniques), samedi 17 (manches d'essais) et dimanche 18 août 2024 (manches de course).

L'affiche de la 79^{ème} édition de la Course, est à nouveau l'œuvre de l'artiste local, Michel Mar-

chand, lequel a mis en valeur l'eau, les verdoyants paysages du Clos du Doubs, la voiture et la vitesse, sous le slogan « ça gaze au bord du Doubs ». Très sincère et très chaleureux **MERCI** à Michel.

Le Rally People Team ouvrira les feux le jeudi 15 août 2024 à l'occasion de ses 25 ans d'existence. L'ASA St-Ursanne – Les Rangiers prendra le relais dès le vendredi 16 août et jusqu'au dimanche 18 août, avec des animations en ville du vendredi soir au dimanche soir.

Les premières perturbations interviendront en ville dès le lundi 12 août 2024 et se termineront vers le mercredi 21 août 2024.

Un tout-ménage sera distribué afin d'informer toute la population du Clos du Doubs et les riverains de la course de la Commune de La Baroche.

Les voitures engagées en démonstration seront utilisées pour permettre la mise sur pied de baptêmes de montée. La plus grande partie du bénéfice réalisé avec cette opération sera versée à l'**AJAFEC**, l'Association Juras-

sienne d'Aide aux Familles d'Enfants atteints de Cancer. Des places leur seront réservées sur les gradins du départ.

Le comité de l'ASA St-Ursanne – Les Rangiers remercie d'ores et déjà toute la population du Clos du Doubs pour les désagréments dont ils seront les témoins lors des préparatifs, pendant les essais et lors des manches de course, sans oublier les travaux de remise en état des lieux. **MERCI** beaucoup pour votre compréhension.

Les deux prochaines éditions seront marquées du sceau du souvenir. En 2025, la Course vivra sa 80^{ème} édition et sa 50^{ème} sur le parcours entre St-Ursanne et Les Rangiers, En 2026, il y aura 100 ans que la 1^{ère} Course de Côte a eu lieu, non sur le secteur actuel, mais entre Develier et Les Rangiers. Le moment venu, le comité se fera un plaisir de marquer ces deux événements.

ASA St-Ursanne – Les Rangiers
Le Comité

Piano à Saint-Ursanne : l'acteur français Lambert Wilson poussera la porte du cloître cet été !

Après une année 2023 marquée par la 10^e édition de Piano à Porrentruy et le 20^e anniversaire de Piano à Saint-Ursanne, l'édition 2024 de Piano à Saint-Ursanne s'annonce sous les meilleurs auspices, ceci grâce au dynamisme intact d'un comité renouvelé et d'une présidente fraîchement nommée en la personne de Fabienne Veya-Cattin.

Mais trêve de suspense, autant aller directement à l'essentiel en mentionnant la présence de quelques-unes des têtes d'affiche pianistiques du festival : Kit Armstrong, Andrei Korobeinikov, Vassilis Varvaresos, Aglaya Zinchenko ou Sergio Tiempo, en sa qualité d'invité spécial, sauront répondre cet été aux exigences musicales du public de Piano à Saint-Ursanne. Autre moment fort de l'édition 2024, la présence de l'acteur,

metteur en scène et chanteur français Lambert Wilson, à qui une carte blanche sera octroyée le temps d'une fin de journée et d'une soirée à Saint-Ursanne.

Côté chiffres, le festival proposera cette année 14 concerts, du 2 au 13 août, le tout autour du fil rouge « Scarlatti 555 », un thème global qui mettra en avant le talent et la virtuosité du compositeur italien. Une dernière ligne pour mentionner que la Nuit du Concerto sera une nouvelle fois délocalisée au Théâtre du Jura le 8 septembre prochain, à l'image d'ailleurs de la nouvelle production de Crescendo, baptisée « Grands solistes » et agendée le 21 novembre.

À souligner finalement que la billetterie pour Piano à Saint-Ursanne est ouverte et accessible sur le site inter-

net www.crescendo-jura.ch, tout comme le programme complet du festival.

Le comité de Crescendo

Du 2 au 13 août prochains, les trésors musicaux de Piano à Saint-Ursanne se révéleront à celles et ceux qui franchiront la porte du cloître de la collégiale.



PHOTO JACQUES PHILIPPET

Les mamans fêtées par la fanfare Municipale.



Le samedi 11 mai, sous un soleil radieux et la baguette de Christian Giger, la fanfare Municipale de St-Ursanne s'est produite dans les jardins du Foyer à l'occasion de son traditionnel concert de la fête des mères. Un nombreux public a répondu

présent. L'assistance était composée des résidents.es de l'institution accompagnés.es de leurs familles, du personnel de l'établissement et d'autres mélomanes. Après cette aubade, un apéritif organisé par le Comité de soutien de la fanfare a été partagé avec les auditeurs et une rose distribuée aux mamans présentes. La fanfare tient à remercier le Comité de soutien pour la gestion de l'apéritif, l'agence locale d'Allianz qui a offert les roses, Plani Vision qui a fourni la bière servie lors de l'apéro ainsi que le Foyer de Saint-Ursanne pour la

collaboration et l'accueil dans leur Jardin.

Le prochain rendez-vous important pour notre fanfare est la fête Jurassienne de musique qui aura lieu le week-end des 15 et 16 juin 2024 à Alle. Après 50 ans d'absence, la fanfare présentera ses morceaux le samedi 15 juin à 14h40. Vous pouvez retrouver le programme de la manifestation sur le site internet www.fjm.ch.

Nous vous invitons déjà à inscrire dans votre agenda la date de notre concert d'été qui aura lieu le 6 juillet prochain, sous les Tilleuls à Saint-Ursanne. Lors de cette prestation, vous aurez notamment l'honneur d'écouter des morceaux interprétés par les cadets du Clos du Doubs, de partager un verre ainsi qu'une petite restauration en notre compagnie.

Célandine Migy – Fanfare Municipal

En fait... ce qui compte... c'est de participer



En dehors des entraînements hebdomadaires du jeudi, le Volley-Ball Club Clos du Doubs participe à des tournois ou organise des matchs amicaux. Ces rendez-vous ponctuels sont l'occasion

pour les membres du VBC CDD de se mesurer à d'autres équipes et ainsi acquérir un peu d'expérience. Vieux de bientôt quarante ans, notre club n'a rien à envier à d'autres formations dont certaines participent au championnat jurassien. Ainsi donc, dimanche 28 avril dernier, notre équipe locale a participé au traditionnel tournoi organisé par la Gym Dames de Delémont. Lors des neuf matchs disputés durant la journée, les échanges tant sportifs que verbaux ont été cordiaux et le *fair-play* est le grand gagnant de cette joute sportive. En revanche, VBC CDD a peut-être manqué de lucidité

lors de certains matchs et n'a à aucun instant pu prétendre à une place sur le podium, comme ce fut le cas lors d'une édition précédente. Au classement final, ce fut une avant-dernière place sur la dizaine d'équipes présentes qui ne fit pas pour autant perdre le sourire et la bonne humeur à la délégation de joueurs.ses du VBC CDD et des quelques fans du club présents pour l'occasion.

Intéressé.e par la pratique du volley-ball ? www.vbc-cdd.ch

Nm – VBC CDD



Hôtel de la Couronne

Rue du 23-Juin 3
2882 St-Ursanne

www.hotelcouronne.ch
info@hotelcouronne.ch

Tél. 032 461 35 67
Fermé le mercredi
et le jeudi

Nos spécialités:

Truite
Sot-l'y-laisse, Tartare,
Potence flambée au whisky

Petit hôtel familial avec chambres Budget, Standard ou Confort



MENUISERIE

+41 78 721 40 29

valentin@val-menuiserie.ch

Valentin Iseli
Brevet fédéral
Au Village 75
2889 Ocourt

www.val-menuiserie.ch

Nouvelle présentation de votre journal

Depuis plusieurs mois, le comité de rédaction y pensait et y travaillait. Ce sera chose faite pour la prochaine édition, puisque dès septembre prochain, vous découvrirez Reflets du Clos du Doubs sous une version rajeunie. Sans parler de « révolution », la différence sera visible. Vous retrouverez vos articles ou/et rubriques préférés dans notre journal où la mise en page sera quelque peu différente. En revanche, même si la question s'est posée, le format de Reflets CDD ne changera pas. Nous sommes d'avis qu'il convient le mieux aux différentes manières de consulter notre publication. Merci de réserver un bon accueil à la prochaine édition et nous vous encourageons à nous faire parvenir vos remarques qui contribueront aussi à l'amélioration de votre journal local.

Rédaction de Reflets CDD

Réflexions

Une enquête rondement menée

En 1983, Saint-Ursanne se jumelait avec La Motte -en-Provence. Un jumelage qui a duré une quarantaine d'années et qui a fait naître de belles amitiés, permettant de nombreux échanges entre diverses sociétés et les habitants des deux localités. Mais les temps changent, les gens aussi et aujourd'hui, le jumelage n'est plus qu'un souvenir. Mais des liens solides ont résisté au temps. Nous avons découvert une région magnifique et des gens chaleureux. Et cela ne s'oublie pas. Voilà quelques années que je ne suis plus allée dans cette belle Provence, mais j'en garde de magnifiques et joyeux souvenirs, aussi cocasses, quelquefois. Je me souviens particulièrement d'une année où nous avons renoncé à séjourner au petit camping du village et avons choisi un hôtel de la localité : *L'Auberge Fleurie*, dotée d'un grand parc ombragé. Il était tenu par une famille anglaise dont le fils appréciait beaucoup la bière mais était également très aimable avec les clients. Un soir, nous sommes allés assister à un spectacle donné dans la cour de l'école par un groupe de danseurs venu des Landes et dont l'équilibre sur leurs échasses était tout à fait remarquable. Nous avons terminé la soirée au bord de la piscine d'amis mottois avant de rentrer à l'hôtel. Le lendemain matin, mon mari, qui était sorti sur la terrasse fumer une cigarette, revient dans la chambre et me demande comment nous sommes

allés au concert. Surprise – il n'avait pas abusé de l'alcool la veille au soir -je lui réponds que nous nous y sommes rendus à pied. Très calmement, il me dit : « Alors, on nous a volé la voiture » Le moment de surprise passé, nous avons contacté notre ami, qui a conduit mon mari à la gendarmerie de Draguignan pour porter plainte. Ensuite, accompa-



gné de notre fils, nous nous sommes rendus au camping où se trouvaient des familles de St-Ursanne, dont nos voisins. Nous leur avons raconté notre mésaventure et avons passé une partie de la journée avec eux. Mon fils et un de ses copains d'école ont fait un petit tour dans le camping et, à leur retour, mon fils me dit : « Maman, je crois que j'ai vu notre glacière devant une tente. » Surprise, je le suivis et constatai qu'il avait raison : Non seulement notre glacière se trouvait sur l'emplacement occupé par deux jeunes, mais aussi une couverture que nous avions laissée dans la voiture. Discrètement, je prévient mon mari qui

partit avertir les gendarmes, lesquels mirent facilement la main sur les voleurs. Ces derniers nièrent l'évidence, disant que ce matériel leur appartenait. Mais en fouillant la tente, les gendarmes découvrirent des cartes postales qui nous étaient adressées et que nous gardions dans la boîte à gants. Difficile de nier ! Ce joli monde fut embarqué. Mais aucune trace de notre voiture ! Nos deux détectives en herbe décidèrent de partir à sa recherche et la découvrir, par hasard, dans une vieille grange abandonnée, à quelques centaines de mètres du camping. Ils n'en étaient pas peu fiers ! Le lendemain, mon mari fut convoqué à la gendarmerie pour récupérer notre matériel. Il fut surpris de voir l'un des voleurs menotté à un radiateur et, devant son étonnement, un gendarme lui dit que l'individu cherchait à frapper tout le monde. Les forces de l'ordre lui apprirent aussi que les deux comparses n'en étaient pas à leur coup d'essai. Ils avaient, entre autres, agressé une personne âgée dans une rue, dans l'Est de la France. Quant à notre voiture, elle leur avait permis de commettre plusieurs larcins dans la région. Notre véhicule n'avait pas subi de dommages et nous avons pu continuer tranquillement nos vacances, visitant l'arrière-pays varois et profitant de la plage. Ce qui aurait pu être un mauvais souvenir reste, finalement une aventure amusante... grâce, en partie, à nos deux détectives.

A.C.

Bienvenue à Vicky et merci à Yannick !



La recherche de nouveaux membres pour le comité de rédaction n'a pas été vaine. Nous sommes ravis de vous annoncer que Vicky Jeanneret, citoyenne de Soubey, renforcera notre équipe dès cette édition. Elle se chargera dès septembre prochain du site internet et des réseaux sociaux. Elle remplacera l'actuel responsable. Elle rédigera également des articles en lien avec Soubey. Nul doute que sa présence renforcera l'attractivité de notre journal dans toute la région du Clos du Doubs et comblera enfin l'absence d'un.e correspondant.e permanent.e dans cette localité.



C'est aussi l'occasion de remercier Yannick Soria qui souhaite depuis quelque temps quitter notre rédaction pour se consacrer pleinement à sa formation professionnelle et à d'autres occupations.

Rédaction de Reflets CDD

NOUVEAU REGARD



«Le Clos du Doubs au travers du regard d'un grand myope»

De la quiétude de Soubey à la bruyante Lutèce



Il y a parfois des indications géographiques qui intriguent...Des directions qui font sourire. Des destinations improbables. Des courbes à prendre en ligne droite et des lignes droites à négocier en pointillés.

A Soubey, peu avant le pont en direction des Enfers, un panneau indicateur de direction attire l'attention et précise Masesselin, Clairbief, Indevillers, Maïche et Paris.

Il est vrai que de partout, nous pouvons aller partout. Mais aller de Soubey à Paris, cela me laissa interdit. Sur une intuition, je décidai de monter à la capitale française.

Une interrogation me saisit. Mais vers quel Paris me dirigeai-je ?

Cette ville était-elle l'une des 28 localités des USA portant ce nom ? Mes pas me menaient-ils vers le Paris de la province gabonaise du Moyen-Ogoué ? Ou au Panama dans le district de Parita, province de Herrera ? En Suède dans le comté de Stockholm ? Au Canada dans cette ville du Yukon ou encore celle de l'Ontario ? Je demeurai sans réponse.

Trop de questions m'assaillaient. Le doux clapotis du Doubs ajouté à la quiétude de Soubey calma mes esprits. Je choisis d'aller au plus simple, vers le Paris hexagonal. Le plus proche. Le plus abordable en nombre de pas, en kilomètres.

Pour parcourir les 490 km annoncés, je décidai alors du meilleur moyen de transport possible. La sieste. Adossé à un saule, sous son ombre protectrice et accueillante, je me laissai à l'assoupissement, tout en me débarrassant de mes attelles de vue.

« J'avançai à un bon rythme, sous un doux soleil et poussé par une

jolie brise. Des foulées souples, amples, qui m'offraient une sensation de légèreté. J'atteignis Besançon, traversant sa citadelle et ses fortifications. Aussitôt je fonçai sur Beaune, ses hospices et sa moutarderie. Puis vint Auxerre et ses 35 monuments historiques. Je dépassai Nemours et le souvenir de ses ducs d'Orson à Philippe III. Je laissai Massy et son opéra, pour venir m'affaler aux premiers alentours parisiens. Je rêvai sans souffrir de phlyctènes, ni de polydipsie. J'étais bien, installé dans mes rêveries, sans récurrence de situation désagréable. »

D'un instant à l'autre, je sentis comme de l'humidité sur ma joue gauche. Machinalement, je m'essuyai. Puis je perçus de nouveau de la fraîcheur sur un avant-bras. Cela eut le don de m'éveiller. Je rechaussai mes lunettes de vue.

Je me trouvai nez à nez avec une chevette. La présence inopportune de ce capriné mit fin à mon voyage. Accompagné des bêlements de la bestiole en fuite, je retrouvai le panneau indicateur. Des enfants se baignaient joyeusement. L'un d'eux sautait du pont en hurlant son plaisir. J'avais soif. Une terrasse me tendait ses bras.

Daniel Pasche/RDD juin 2024

Banque Raiffeisen – Une assemblée générale rondement menée



Le 15 mars dernier s'est tenu l'Assemblée Générale de la Banque Raiffeisen Clos du Doubs et Haute-Ajoie. Quelques 300 personnes ont participé à cette soirée qui s'est déroulée à la halle polyvalente de Saint-Ursanne. L'assemblée s'est prolongée par un succulent repas et le traditionnel loto.

Nous tenons à remercier chaleureusement notre fidèle clientèle.

La Direction et le personnel de la Banque Raiffeisen Clos du Doubs et Haute-Ajoie

Une belle balade malgré la météo

Le temps aura tenu jusque vers midi pour le plus grand plaisir des cavalières et cavaliers partis en premier.

Cette année, à la demande des participants et de leurs accompagnants, nous avons testé une nouvelle formule qui permet à tout le monde de partager le repas de midi en commun. En effet, sur une boucle au départ de la ferme Chez-Bouvier (petit déjeuner) et passant par Montenol (totché), Epauvillers (apéro) et retour chez la Famille Willemin pour le repas de midi et le dessert, les cavalières et cavaliers ont pu parcourir de nouveaux tracés, en partie sur le réseau équestre du Clos du Doubs et admirer de magnifiques paysages.

La petite centaine de participants a formé une trentaine d'équipes très éclectiques. Entre amis, en



couple ou en famille (photo), tout le monde a eu beaucoup de plaisir à participer à cette belle balade. Dans ce milieu très féminin, nous avons même été étonnés quand quatre jeunes hommes se sont présentés au départ et montant à cru pour trois d'entre eux.

Pour nos prochaines activités, nous vous donnons d'ores et déjà rendez-vous le samedi 24 août 2024 pour le concours des poulains (matin à St-Ursanne et après-midi à Epauvillers). Ensuite, il sera temps de se mettre en quête d'un nouveau parcours pour l'année prochaine.

Sylvie Jeannerat

Photo : Photoprod

La soupe de Carême toujours autant appréciée.



Pour devenir grand, nos parents nous rabâchaient qu'il fallait manger de la soupe. Mais au-delà de cette recommandation, la soupe de Carême est aussi un moment de partage qui renforce chaque année notre élan de solidarité à l'approche de Pâques. L'équipe de l'Espace pastoral de Clos du Doubs et la Jeunesse d'Epauvillers et environs ne s'y

trompent pas en organisant de pareilles rencontres. Cette année pour la Paroisse de St-Ursanne, après la messe des Rameaux, c'est la salle d'animation du Foyer qui a servi de lieu de repas. Les paroissiens se sont mélangés aux résidents de l'institution. En amont, la soupe avait été préparée par un groupe de bénévoles avec l'aide des cuisiniers de l'établissement. Ce fut l'occasion de servir pour la première fois une soupe des Grisons, quelque peu différente de la traditionnelle soupe aux légumes habituellement servie. Personne ne s'est plaint de ce changement et de nombreuses personnes ont demandé une seconde assiette. Justine Godat a apporté une touche musicale au repas en jouant de sa flûte traversière.

De son côté à Epauvillers, la société de Jeunesse avait misé sur la vieille tradition qui fait chaque année le succès de sa soupe de légumes. Après le chemin de Croix, tout le monde était invité à se retrouver à la salle communale pour déguster une onctueuse soupe dont ces jeunes ont le secret.

Merci à tous les responsables de ces rencontres et aux nombreux bénévoles qui participent à ces moments d'échange et de partage. Merci aussi aux nombreuses personnes qui ont participé à ces rendez-vous solidaires.

Nm – Reflets CDD

Photo – Repas au Foyer de St-Ursanne



MACOM

Entreprise jurassienne innovante spécialisée dans la menuiserie aluminium et construction métallique.

Nos produits sont étudiés, fabriqués dans notre atelier à Develier et posés par nos équipes.

Faites confiance à MACOM SA pour des solutions locales, durables et adaptées à vos besoins.

L'idée prend forme

www.macom.ch



Route de Delémont 89, 2802 Develier, 032 421 00 60

Gags locaux: Selon une habitante d'Epauvillers (qui se reconnaîtra), le plus important pour prendre une décision: « C'est de caser toutes les coches ! » ;-)

Loto à l'assemblée de la Raiffeisen – *Le Tatave n'en revient toujours pas. On lui a refusé le premier quine. Faut dire qu'il avait bouché le numéro 68 au lieu du 69. Bizarre pour un grand spécialiste des « freins à main » et des « têtes à queue ».*

Paroles d'enfants – Tournoi de volley – Une très jeune sportive faisait remarquer fièrement à l'une des membres du VBC CDD : « Jusqu'à maintenant nous avons gagné tous les matchs ! » Et Corinne de lui répondre : « Nous ... à peine quelques sets. » Et la fillette d'en remettre tout de go une couche : « C'est normal ... vous êtes vieux ! ». ;-)

Chaud « Show » chez Bouvier !

Toutes les personnes qui ont participé en spectateurs aux shows organisés par Evan et Noé n'en reviennent toujours pas. Durant plus de nonante minutes, les deux frères Willemin ont chanté des chansons du répertoire de leur idole : P!nk ! Les endroits insolites choisis pour ce tour de chant renforcent encore plus l'originalité de ces rendez-vous. La fraîcheur des mises en scènes de chaque chanson a tenu en haleine le public qui, dans sa grande majorité, ne savait pas ce qui l'attendait en prenant un billet pour l'un des nombreux concerts. Tout le monde en a eu pour son argent et personne n'a regretté d'avoir passé dans la nature ce moment musical que l'on pourrait quali-



fier d'irréel. Les jeunes « stars » ont interprété et mimé à la perfection leur idole. Le public ne s'y est pas trompé, tant les détails étaient étudiés et parfaitement exécutés avec une touche de fraîcheur et d'originalité. Un dépaysement assuré au propre comme au figuré. Malheureusement pour vous, lorsque vous recevrez ce journal, tous les concerts de la tournée 2024 auront déjà eu lieu. Mais qui sait, peut-être qu'Evan et Noé remettront ça pour cet automne ou pour 2025 ? En attendant découvrez une vidéo au lien suivant - <https://youtu.be/8N3n5AIZY00>

Nm – Reflets CDD

Brunch du 1^{er} Août à Montenol



La famille Jeannerat remet le couvert pour une deuxième édition du brunch à la ferme. Lors de cette journée, dès 9h00, vous pourrez déguster de délicieux produits locaux comme pain, tresse, beurre, confitures, viandes froides, fromages, röstis, etc. Dès 12h, sera servi le jambon paysan. Durant la matinée, nous aurons le plaisir d'écouter l'Echo du Vorbourg ainsi qu'une aubade de la fanfare La Montagnarde en

fin de matinée. Les enfants ne seront pas oubliés, ils pourront faire des balades à poney, se faire gri-

mer et se défouler dans un château gonflable.

Possibilité de voir les animaux de la ferme.

En soirée, grillades, salades et bar ainsi que le traditionnel feu d'artifice à 22h00, en collaboration avec la société DynaMontenol.

Nous vous attendons nombreux pour notre fête nationale à la ferme en notre compagnie.

Réservation obligatoire pour le brunch au 079 441 76 60 ou par mail [boucherieala-](mailto:boucherieala-ferme.jeannerat@gmail.com)

[ferme.jeannerat@gmail.com](mailto:boucherieala-ferme.jeannerat@gmail.com)

Réservation conseillée pour la soirée.

Infos complémentaires :

www.paysanssuisse.ch/brunch

Ça ne chôme pas à l'APCE



Comme relevé dans une précédente édition, l'Association pour la Préservation des Citernes d'Epiqueuz a entrepris la rénovation du reste du mur de pierres sèches conduisant à la Citerne 8 et à son Clos. Il est utile de rappeler

que rien n'aurait été possible sans le soutien du Canton et du Fonds Suisse pour le Paysage. Ce chantier finalise donc les travaux de ce secteur situé au Nord et en contre-bas du village - <https://urlz.fr/qAbX>. N'hésitez pas à visiter et à découvrir

les richesses de ce patrimoine bâti qui mérite à plus d'un titre d'être préservé. Selon le souhait du comité de l'APCE, un pommier a été planté dans le Clos près d'une nouvelle table de pique-nique. L'idée étant que les visiteurs s'approprient cet endroit pour y passer un agréable moment proche de la nature, en toute décontraction et déconnectés de leurs éventuels soucis. Selon ses moyens financiers, l'APCE a encore d'autres projets. Nous ne manquerons pas d'y revenir ultérieurement.

En attendant, nous vous invitons à visiter notre site internet –

www.leclosdesciternes.wordpress.com

Nm – comité APCE



L'aventure forme la jeunesse !



En préambule et contrairement à ce qui a été publié dans notre édition de mars dernier, le périple de nos deux sportifs durera six mois et non quatre comme mentionné. Avec nos plates excuses.

Comme promis, nous avons reçu de leurs nouvelles à travers WhatsApp. Notes que nous avons remises en forme pour leur insertion dans nos pages. A première vue, tout semble se passer pour le mieux. Mais à vous de découvrir leurs premiers périples.

Comme prévu, leur voyage a débuté à Phuket où ils ont pu profiter des plages paradisiaques avant de monter dans les terres jusqu'à Bangkok. Sur les chemins empruntés, ils ont constaté que les normes de sécurité routière étaient bien différentes de chez nous, avec des chargements insolites ! Le plus souvent, les plus belles rencontres se passent lorsqu'ils sont accueillis chez l'habitant. De généreuses personnes qui les autorisent à camper dans leurs jardins et les invitent à manger à leur table lors de chaque repas. Leur voyage s'est ensuite poursuivi jusqu'au Cambodge avec une atmosphère différente. Une grande partie des routes est en terre battue. Peu de voitures les fréquentent mais on y croise beaucoup de scooters et de mono-axes. Les habitants de cette région sont plus réservés sauf les enfants, heureux de les saluer avec beaucoup d'entrain. Nos globetrotteurs ont avalé beaucoup de kilomètres dans ce pays. Pour eux, les amas de déchets et la déforestation étaient parfois une vision dure à vivre. En revanche, Geoffrey et Mathilde ont fait la découverte des magnifiques temples d'Angkor et des villages flottant sur

le lac "Tonlé Sap". Début avril, ils étaient au Laos. Leur intention étant de traverser le pays du sud au nord en longeant le Mékong. Selon leurs déclarations, les paysages sont magnifiques, très diversifiés et encore préservés. Ils ont pu admirer entre autres des montagnes, des chutes d'eau, la jungle et des cours d'eau. La population laotienne est très accueillante. Très souvent le long des routes, les autochtones leur ont lancé un joyeux : « Sabaidee » ! (Qui signifie bonjour !) C'est très agréable !



Mi-mai, Geoffrey et Mathilde étaient au Vietnam et s'apprêtaient à reprendre l'avion à Hanoi. Dès leur arrivée à la douane perchée sur une chaîne de montagnes entre le Laos et le Vietnam, ils ont beaucoup apprécié ce pays. Les fleurs et la verdure les ont enchantés pendant leur séjour à cet endroit. Ils en ont profité pour parcourir la très célèbre baie d'Halong et égale-

ment navigué à travers des grottes dans une petite barque au sud d'Hanoi. Ils ont eu beaucoup de plaisir à rouler sur leur tandem dans la campagne, à travers les rizières où le travail se fait manuellement aidé par des bœufs. Pour se protéger du soleil et de la pluie, les ouvriers portent sur leur tête l'un des traditionnels chapeaux de paille. Leurs derniers jours dans cette région se sont passés à Hanoi où ils ont pu admirer des petites ruelles idylliques comme on peut le voir sur la photo ci-contre.

Texte : Nm – Reflets CDD selon les notes de Geoffrey et Mathilde
Photos : Temple d'Angkor – Ruelle d'Hanoi

Le Rally People Team fête son anniversaire



www.rallypeopleteam.ch

Le Rally People Team, fondé en 1999 par Hubert Bouvier, fête cette année ses 25 ans. Grâce à lui, plusieurs pilotes et copilotes ont pu et pourront encore, on l'espère longtemps, assouvir leur

goût des voitures et de la vitesse. Le Rally People Team est avant tout une grande famille, qui se retrouve unie par une même passion du sport automobile.

25 ans, cela se fête ! Pour marquer le coup, le 15 août 2024, en marge de la 79ème Course de Saint-Ursanne les Rangiers, le Rally People Team organise en ville son jubilé avec plusieurs animations dont notamment une exposition de voitures, des archives photos, et d'autres surprises. La partie officielle est

fixée à 11h00 vers l'Hôtel de Ville. Elle sera suivie par un verre de l'amitié. Les personnes qui le souhaitent auront la possibilité de se restaurer sur place dès 12h00. Les membres du Rally People Team se réjouissent de vous retrouver nombreuses et nombreux à cette occasion et de partager avec vous leurs souvenirs et leurs projets d'avenir. Vive le sport automobile et longue vie au Rally People Team.

Pablo Marchand - RPT

Le Groupe Vocal Imagin'Airs était en concert dimanche 5 mai 2024 à l'église de Glovelier.

En première partie de concert, carte blanche avait été donnée à Jérôme Courbat qui prépare une tournée estivale pour faire découvrir la large palette qu'offre l'accordéon. Il a enchanté le public sur des airs divers et variés. Il a terminé sa prestation par un medley des années 80 et un morceau de Pierre Gardin sur lequel il a pu démontrer ses talents de chanteur.

La deuxième partie s'est ouverte par un morceau d'ensemble aux senteurs d'Afrique. On a ensuite voyagé à vélo et dans le Sertao brésilien. Le Groupe Vocal s'est ensuite essayé avec panache à la musique actuelle sur des titres de Big Flo et Oli et de Mentissa. Le programme s'est terminé par un moment d'allégresse, sur les airs de I will follow him, tiré du film Sister Act.

Après des applaudissements nourris, le chœur a encore offert un moment d'émotion à son public grâce au titre *Je te promets* de Johnny Hallyday, avant de terminer son tour de chant dans les travées de l'église avec un dernier morceau en forme de bénédiction.



Le Groupe Vocal Imagin'Airs qui fête cette année son 15^{ème} anniversaire se réjouit de vous donner d'ores et déjà rendez-vous les 15 et 16 novembre 2024 à la salle d'Epauvillers, pour son grand concert annuel.

Une nouvelle passerelle à Seleute!



Un peu de soleil, trente bénévoles, un rendez-vous très matinal et le tour est joué. La section Clos du Doubs des Sentiers du Doubs organisait ce samedi 27 avril sa traditionnelle deuxième journée de travail. Si le secteur de Soubey est privilégié en début d'année, c'est bel et bien aux alentours de St-Ursanne que nos bénévoles déploieront leurs efforts.

Au-delà de l'entretien habituel sur des pistes comme Le Bosnier, Tariche-Le Poye, Ocourt-Montpalais ou La Pâturage d'Amont, c'était principalement l'installation d'une nouvelle passerelle en dessous de Seleute qui était l'attraction du jour. Dans le but de permettre aux randonneurs d'emprunter le tracé de Lai Vanôge et d'atteindre Oisonfontaine en toute sécurité, une délégation d'une autre section, celle d'Indevillers, s'est même jointe en renfort à nos équipes. Bonne humeur et

expertise étaient nécessaires pour que, pierre après pierre, planche après planche, l'ouvrage s'inscrive peu à peu dans le paysage.

Et tandis que nos ingénieurs aquatiques d'un jour terminaient de canaliser le ruisseau, une plaque commémorative fut même installée en souvenir de cette réalisation. Elle permettra, à ceux qui le souhaitent, de soutenir par un don spontané notre activité bénévole et ainsi permettre de continuer à entretenir les sentiers de notre région.

Cette deuxième journée était également l'occasion de revenir au-dessus des ruines du château de St-Ursanne et de rafraîchir le passage dit « Sur les Roches » réaménagé l'an dernier. Encore méconnu, il offre pourtant un parcours atypique et un point de vue plus que notable sur notre cité médiévale.

Une rencontre qui s'est poursuivie sur les hauteurs de la cabane forestière de Seleute par un repas concocté aux petits oignons par Nadine, Gaby et Séverine, nos intendantes en chef. Risotto aux champignons, grillades, café et tout le monde était rassasié. Juste assez pour réaliser notre traditionnelle photo de groupe que vous pouvez retrouver sur notre site Internet. Envie de nous rejoindre ? C'est sur www.sentiersdudoubs.ch

Richard Houlmann - Président

Et si les murs du Foyer parlaient....



Le mois de juin est là et rime avec examen pour les apprentis du Foyer. Cette année, ce sont 4 apprentis qui arrivent au terme de leur formation :

- 1 aide-cuisinière
- 2 assistantes en soins et accompagnement (ASA)
- 1 assistant en soins et santé communautaire (ASSC)

Ces jeunes collaborateurs apportent fraîcheur et vitalité tant auprès des équipes qui les accompagnent dans leur cursus de formation qu'auprès des résidents avec lesquels des liens forts, voire complices, se tissent parfois. En effet, il arrive que ces derniers se retrouvent autant stressés que les apprentis le jour des examens pratiques, car eux aussi se retrouvent face aux experts et veulent se montrer sous leur plus beau jour afin de mettre toutes les chances du côté de leur apprenti préféré ! Et même si pour les résidents, le jour de leur propre examen est déjà bien loin, les souvenirs sont toujours là : le stress, l'annonce de la réussite, la remise des diplômes...

« Je me souviens comme si c'était hier du stress de mon examen oral qui a duré 2 heures et demi, face à 5 experts. »

« La cérémonie de remise des diplômes était également stressante car on pouvait y rencontrer les futurs patrons. »

On ne sait pas toujours si ces phrases entendues dans les couloirs du Foyer sont celles des apprentis ou des résidents car certaines réalités n'ont pas changé. Chaque apprenti se souvient de son formateur ou d'une personne ressource qui a su le guider dans la construction de son identité professionnelle. Et quelle belle histoire que celle de ce soignant qui se retrouve à accompagner ici dans son quotidien son ancien maître d'apprentissage, la confiance autrefois tissée se sent aujourd'hui renforcée...

Certains résidents ont eux aussi formé des apprentis et reprennent leur rôle de formateur en cette période d'examen en voulant transmettre aux apprentis qu'ils côtoient leurs précieux conseils :

« Je les encourage à profiter de leur apprentissage, et de leur jeunesse, pour découvrir le plus de choses possibles. C'est à cet âge-là qu'il faut oser être curieux. »

« Le plus important pour la suite de leur vie professionnelle est de prendre une direction, même si ce n'est pas tout de suite celle qui leur convient ; de nos jours il est plus facile qu'autrefois de changer de voie. »

« En tant qu'apprenti, il est indispensable d'avoir la volonté d'aller au terme de son appren-

tissage. Si l'apprenti aime déjà faire son métier, en tant que chef on a envie de lui transmettre notre passion. »

« J'ai eu beaucoup de plaisir à accompagner mes 12 apprentis, même si ça demande passablement de temps et d'énergie. Quelle satisfaction quand ils réussissent. J'étais un patron exigeant avec eux, mais quand je les croise aujourd'hui, ils sont reconnaissants et je crois qu'ils ont tous continué dans le métier. »

Les résidents vivent eux aussi en ce mois de juin l'attente des résultats : « Je lui tiens les pouces et suis sûr qu'elle va réussir car elle a toujours bien travaillé. » Certains sont déjà nostalgiques à l'idée de les laisser voler de leurs propres ailes, car les résidents sont unanimes : ils retrouvent chez chacun de nos apprentis des personnes disponibles et ouvertes avec lesquelles les échanges et les confidences sur leur propre jeunesse et leurs expériences de vie sont précieuses.

Nous souhaitons à nos apprentis nos meilleurs vœux de réussite pour l'obtention de leur diplôme et sommes très fiers d'être une entreprise formatrice, de pouvoir leur offrir l'accompagnement qu'ils méritent et leur ouvrir la voie de leur futur professionnel.

A bientôt, pour mes prochaines confidences...

ERIC GUEDAT Sàrl
CHAUFFAGE / SANITAIRE
OCOURT / 078 657 24 35



On en parle...

A la rédaction, ça va et ça vient... Ça bouge aussi au conseil communal... Les tilleuls jouent à chats perchés... Beaucoup de bruit autour des caquias... Cabine anti-gaspi : n'en jetez plus... Des sentiers qui eux jettent des ponts... Dans le haut, un village pas si terne... Jardinier et sacristain, des hommes de service... Des concerts comme s'il en pleuvait... Une jolie colonie de vacances puis les filles soulèvent la coupe, bravo la jeunesse...

Solutions:

Jeux de Reflets n°110

5	6	8	4	2	1	3	7	9
7	1	3	6	5	9	4	8	2
4	2	9	7	8	3	1	6	5
8	4	1	5	3	2	6	9	7
9	5	7	1	4	6	8	2	3
6	3	2	8	9	7	5	1	4
1	8	4	9	7	5	2	3	6
3	7	5	2	6	8	9	4	1
2	9	6	3	1	4	7	5	8

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	P	R	E	S	I	D	E	N	T	E
2	A	U	T	E	U	R		I	O	N
3	R	E	E	R		U	B	A	C	
4	T	E	T	E			R			A
5	I		E		C	R	A	B	E	S
6	C	E	R	F	E	U	I	L		T
7	I	C	A	R	E		L		C	R
8	P	A	I	E	S		L	A	R	A
9	E	R	S	E		R	E	G	A	L
10	R	T			E	G	R	E	N	E

Le Lieu mystère:

Dans l'édition précédente, il s'agissait de la loge du Coucou, juste à côté de Chervillers. Avez-vous reconnu l'endroit ?



Abonnez-vous

Reflets est un journal local distribué gratuitement pour les habitants du Clos du Doubs.

⇒ Vous souhaitez soutenir votre journal?

⇒ Vous habitez en dehors du Clos du Doubs et vous aimeriez recevoir Reflets?

⇒ Vous êtes à la recherche d'une idée cadeau?

Abonnez-vous ou offrez un abonnement à

Reflets du Clos du Doubs:

Abonnements de 1,2 ou 3 ans pour CHF 40.00/année

Renseignements et souscriptions: info@journalreflets.net

Reflets du Clos du Doubs

c/o Nicolas Maître

En Guédât 26b

2885 Epauvillers

www.journalreflets.net

Facebook @refletsccd

Compte postal:

CH17 0900 0000 1526 0528 4

Comité de rédaction:

Nicolas Maître - Coordinateur

info@journalreflets.net

Christophe Theurillat - Mise en page

redaction@journalreflets.net

Agenda (poste vacant)

agenda@journalreflets.net

Jacques Couche - Finances

finances@journalreflets.net

Michel Maître - Correcteur

michel.maitre@journalreflets.net

Yannick Soria - Webmaster

webmaster@journalreflets.net

Annie Constantin - Correspondante

annie.constantin@journalreflets.net

Daniel Pasche - Correspondant

daniel.pasche@journalreflets.net

Mathieu Paillard - Dessinateur

mathieu.paillard@journalreflets.net

Bibliothèque nationale suisse

ISSN 1664-6371

A VOS AGENDAS !

Le prochain No de **Reflets** paraîtra

le 15 septembre 2024

Le délai de réception

de vos articles, communiqués, compte-rendus,
publicités et annonces pour l'agenda est le

20 août 2024

Pensez-y pour annoncer ou rapporter un évènement, un fait, un projet ou une manifestation.



Les Champs-Fallats, hôtes des Finales des Coupes Jurassiennes 2023-2024

Le FC Clos-du-Doubs a eu, pour la première fois de son existence, l'honneur et le plaisir d'organiser les finales des coupes jurassiennes 2023-2024. En effet, comme le veut la tradition, le week-end de Pentecôte étant réservé aux finales de football jurassien, celles-ci se sont déroulées cette année au stade du tirage à Porrentruy pour les juniors le samedi ainsi que lundi aux Champs-Fallats pour les équipes féminines et les équipes actives.

Une finale est quelque chose de vraiment spécial, l'aboutissement de mois, d'années d'efforts. Cette année, notre équipe féminine a pu vivre cette magie à domicile, devant plus de mille spectateurs. Et quel scénario ! Menées au score par le FC Reconvillier, les locales pouvaient revenir à 1-1 grâce à un but de Lisa Choffat. Puis, à nouveau menées dans la séance de tirs au but, les Doubistes renversaient la vapeur pour triompher au bout du suspense. L'ambiance était unique, les cris de joie ou de frustration ont créé une atmosphère exceptionnelle et cette finale a été bien plus qu'un simple match. Elle a uni dans l'émotion et la joie les fans et les joueuses de notre belle équipe féminine ainsi que leurs coaches Gaëtan et Paul-André Houllmann.

Cerise sur le gâteau, l'équipe qui gagne la Coupe jurassienne a la chance d'être qualifiée directement pour le 1^{er} tour de la Coupe de Suisse. Cela veut dire, potentiellement, tutoyer ni plus ni moins qu'un des cadors de la Super League au mois de sep-

tembre ! Un honneur ! Bravo Mesdames !

Les résultats de la journée

BCJ FF15	SR Delémont — GFV (Courroux- Courrendlin)	3-1
BCJ FF-19	FC Fontenais — SR Delémont	2-0
BCJ actives	FC Clos-du-Doubs — FC Reconvillier	1-1, tab 6-5
BCJ régionale	FC Courrendlin-Courroux B — FC Ajoie-Monteri	0-1
BCJ actifs	FC Courrendlin-Courroux A — FC Haute-Ajoie	1-2

Le club aujourd'hui compte 90 membres actifs répartis dans 3 équipes. Notre section juniors, qui compte une cinquantaine de membres, fait partie du Groupement juniors Ajoie Centre et est toujours à la recherche de personnes motivées à la formation de nos jeunes évoluant à Saint-Ursanne dans les catégories G,F,E. Pour terminer, les FC Clos-du-Doubs tient à féliciter toutes les équipes finalistes et remercient chaleureusement tous ses sponsors, ses partenaires et ses bénévoles qui ont rendu cet événement possible.